

UNIVERSIDAD DE PANAMA
FACULTAD DE FILOSOFIA, LETRAS Y EDUCACION

GUIA DE LA SECRETARIA DE
RELACIONES EXTERIORES

TOMO: XXI

AÑO - 1924

4-03

Por:

Manuel Castillo

Gilberto Soto H.

Trabajo de Graduación presentado para
optar por el título de Licenciado
en Filosofía, Letras y Educa-
ción con especialización
en Geografía e Histo-
ria.

1 9 8 4

AGRADECIMIENTO

DEDICATORIAS

INTRODUCCION

CAPITULO I.	CORRESPONDENCIA DEL MES DE ENERO	
	1924.....	001-135
CAPITULO II.	CORRESPONDENCIA DEL MES DE FEBRE-	
	RO: 1924.....	136-229
CAPITULO III.	CORRESPONDENCIA DEL MES DE MARZO.	
	1924.....	230-428
CAPITULO IV.	CORRESPONDENCIA DEL MES DE ABRIL	
	1924.....	429-582
	INDICE ONOMASTICO	
	INDICE GEOGRAFICO	
	INDICE MISCELANEO	
	BIBLIOGRAFIA	

I N T R O D U C C I O N

Manifiestar el por qué nos decidimos a realizar el presente trabajo de graduación es, para nosotros, de importancia capital.

Esta investigación nos ha proporcionado una valiosa información acerca de la gestión administrativa de una de las figuras más importantes de nuestra historia republicana: el Dr. BELISARIO PORRAS. Este ilustre personaje dió gran impulso, durante sus diversas administraciones, a la actividad modernizadora del país.

La figura, de tan ilustre panameño es, por así decirlo, más que suficiente para que un estudiante sienta el deseo de investigar sobre la vida de este prohombre, que se distinguió tanto en aspectos políticos, militares y literarios, a los que su agitada brega le habría de conducir.

Su correspondencia, tanto oficial como personal, es considerada de incalculable valor, ya que ellas nos dan luces de las diversas e importantísimas obras que el tres veces Presidente de la República emprendió; de su pensamiento y su política exterior.

Se hace imprescindible y por tanto obligatorio, en estas notas introductorias, referirnos a la vida, aunque sólo sea someramente, de nuestro personaje central.

Oriundo del pueblo de Las Tablas, provincia de Los Santos, nace el Dr. Porras el día 27 de noviembre de 1856. Sus

padres fueron el Dr. Demetrio Porras, jurista de elevada preparación y Doña Juana Gumerinda Barahona, miembro de una de las más honorables familia de aquella sociedad,

Sus primeros años los vive en el hogar materno, donde efectua su educación primaria.

Los principios liberales del Dr. Belisario Porras, bien podría decirse que tienen su inspiración en dos grandes gobernantes del país, el Dr. Gil Colunje y el General Buena-ventura Correoso.

Esto, aunado a la educación que más tarde recibiera en Bogotá, lo destinan a ser uno de los prohombres de su brillante generación que dirigirán el Partido Liberal,

Hacia el año de 1871 es llamado por su padre a iniciar los estudios de su carrera en la capital colombiana,

Por recomendación del Dr. Gil Colunje ingresa a la Universidad Nacional de Colombia, donde obtendría el título de Doctor en Derecho y Ciencias Políticas,

Debemos aclarar que el Dr. Porras vió su carrera universitaria varias veces interrumpida, tanto por problemas de tipo político, como económicos.

Poco tiempo después de haberse titulado fue nombrado Cónsul General de Colombia en Bélgica.

Buscó allí la continuación de sus estudios, para dar a su personalidad la más completa preparación y perfecciona-

miento.

Hacia 1883 le vemos en la Compañía del Canal Francés donde por su "candidez", como lo señala el Dr. Manuel O. Sisnett en su obra "Belisario Porras o La Vocación de la Nacionalidad", rechaza un contrato de un millón de francos. A esto señala el propio Porras: "Estoy sin embargo consolado con mi candidez, que me ha permitido a cambio, mantener limpio y sereno el espejo de mi conciencia".

En su vida política, dentro del Partido Liberal, lo vemos relacionado con grandes figuras como lo son el Dr. Carlos A. Mendoza, el Dr. Eusebio A. Morales, Don Guillermo Andreve y otros.

Participa activamente en la Guerra de los Mil Días, siendo uno de los principales cabecillas en nuestro Istmo.

Se le puede contar entre los panameños que se opusieron a la sececión de Panamá en 1903, al igual que al Tratado Herran-Hay, el cual, en su opinión, era una venta disimulada del Istmo.

Una vez ya fundada la República, se une a la tarea de consolidarla. Es así que participa en las lides políticas y en 1912 asume el mando constitucional de la República (1912-1916).

En éste, su primer período presidencial, realiza obras tales como: los Códigos Nacionales, Organización de los Correos y Telégrafos Nacionales, fundación del Registro Civil,

fundación del Registro Público de la Propiedad, fundación de los Archivos Nacionales, construcción del Ferrocarril de Chiriquí, etc.

En 1918 vuelve a asumir el poder (1918-1920) en su rango de Primer Designado, elegido por la Asamblea Nacional, con motivo de la muerte del titular Dr. Ramón M. Valdés.

En este segundo mandato funda el barrio de San Francisco de la Caleta, hace propiedad del Estado la Lotería Nacional, etc.

Su tercera y última administración, la obtiene sin dificultad (1920-1924), en la cual se distingue, como en las dos anteriores, por la realización de obras fundamentales para nuestro progreso. Así tenemos que reconstruye la Presidencia de la República, construye el Hospital Santo Tomás, el edificio para el Registro Civil y los Archivos Nacionales; inició el plan de carreteras nacionales, etc. Su vida llena más de medio siglo de la historia del Istmo. Con justicia se le proclamó como "Presidente del Cincuentenario".

Una de las características importantes de todo tipo de introducción es reflejar una visión general del contenido del trabajo, circunstancia ésta que nos obliga a presentar aquí los temas de mayor relevancia histórica, que encierra el presente trabajo.

En lo referente a la Conferencia de Jefes de Cuarentena

Marítima, reunida en Panamá en los meses de febrero y marzo de 1924, donde se emitieron varias resoluciones, se pueden mencionar: la del establecimiento de un Consejo Internacional de Observadores de Salud Pública y Sanidad, que sería presidida por un representante designado por la Oficina Sanitaria Pan Americana; que dicha conferencia debía registrar su aprobación del plan para el INSTITUTO CONMEMORATIVO GORGAS; se resuelve que en lo concerniente a las patentes de sanidad, todo el Canal de Panamá debe ser considerado como un solo puerto; que todos los barcos deben ser fumigados completa y periódicamente con cloruro de cianógeno por su efectividad demostrada, seguridad y economía; incitar a los países representados a adoptar todas las medidas posibles que tengan como fin poner los puertos de mar en las mejores condiciones sanitarias y se reitera a los países representados, la obligación de comunicar el movimiento de morbilidad y mortalidad de enfermedades epidémicas cuarentenables, señalando que en caso de aparición de fiebre amarilla, la notificación será inmediata por cable.

En cuanto a las negociaciones de un nuevo Convenio, que remplazaría al Convenio Taft, figuran los señores Eusebio A. Morales, Francisco Morales y Jiménez, por la parte panameña, y por la parte norteamericana, los señores Sturgis, Morrow y South.

En el nuevo Convenio se daba a los Estados Unidos el derecho de tránsito irrestricto por todos los caminos nacionales, sin excepción. Según el Dr. Morales, el derecho de tránsito sólo se concedía para los caminos a cuya construcción cooperara el Gobierno de los Estados Unidos, opinión no aceptada por el Secretario de Relaciones Exteriores, Sr. Narciso Garay, pues la conceción era evidente e ilimitada. Además se daba a los Estados Unidos el derecho de establecer líneas telegráficas en todos los caminos nacionales, implicando esto una renuncia a la soberanía territorial.

En las negociaciones los comisionados panameños asumen actitudes altruistas ante la situación de incorporar en el tratado, que se estaba negociando, los límites entre Panamá y Colombia y los de Panamá con Costa Rica.

Son dignas de mención las cartas referentes a la transferencia de tierras de la vecindad de Alajuela a los Estados Unidos, para hacer una represa que abastecería de agua al Canal de Panamá, a partir del 1 de febrero de 1924. En Consejo de Gabinete, el Gobierno de Panamá, aceptó tal transferencia, nombrándose para tal efecto una comisión que estudiaría, junto a otra de la Zona del Canal, el traspaso de tales terrenos. El Gobierno de los Estados Unidos señala su interés de construir una carretera desde un punto de la Zona hasta la mencionada represa; el Gobierno de Panamá conservaría

la jurisdicción política en los territorios destinados a la construcción de la carretera, que estuviesen bajo su jurisdicción. La construcción, mantenimiento y otras labores estarían únicamente bajo la responsabilidad de los Estados Unidos, sin erogación alguna para el Gobierno panameño. Igualmente correría, por la parte norteamericana, las indemnizaciones a los dueños de terrenos, siempre que sus propiedades se vieran afectadas por la construcción de la obra. Los Estados Unidos se reserva el derecho al uso de la vía por todo el tiempo que fuera necesario.

Para facilitar la labor del investigador, hemos ordenado la información en "índices" agilizando de esta manera el acceso a la información.

En primer lugar presentamos el Índice Temático, en el cual presentamos una síntesis del documento investigado.

En el Índice Onomástico, se encuentran ordenados alfabéticamente los nombres de los personajes que suscriben la correspondencia investigada, en los cuales se revela el importante papel que jugaron.

El Índice Geográfico, encierra los nombres de países, ciudades, accidentes geográficos, etc. plasmados en el extracto de los documentos.

En cuanto al Índice Misceláneo, aparecen, igualmente ordenados, los nombres de compañías, bancos, instituciones,

firmas de abogados, etc. involucrados en el texto del trabajo realizado.

De esta manera, consideramos haber desarrollado una función importante al poner en disposición del investigador interesado en indagar este episodio de la vida nacional, un excelente auxiliar que lo ayudará en el estudio de las fuentes originales.

CAPITULO I
CORRESPONDENCIA DEL MES DE
ENERO: 1924

1

1924, Enero 2. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le recuerdo que en Consejo de Gabinete, ha dispuesto reconocer al Sr. Juan A. Susto, los gastos en que hubiere incurrido, en la misión encomendada.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 001

2

1924, Enero 2. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le remito la carta del Gobernador del Canal, en la que se le concede permiso a el Dr. Rucker para que acepte el nombramiento de Secretario General de la Conferencia de Autoridades de Cuarentena Marítima.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 002

3

1924, Enero 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Se le informa del envío del proyecto de Decreto, por medio del cual se nombra una comisión para organizar la sociedad nacional de Derecho Internacional y una lista de personas que integran el Comité Organizador.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 003

4

1924, Enero 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le remito carta del General Obarrio a fin que se informe de lo que acontece en Cuba.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 004

5

1924, Enero 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Me siento complacido ante la aceptación del gobierno de Chile de hacerse representar en la Conferencia de Autoridades de Cuarentena Marítima.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 005

6

1924, Enero 3. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Se le informa de la devolución de la carta del Gobernador Marrou, en la cual se le concede permiso al Dr. Rucker para que acepte el cargo de Secretario General de la Conferencia de Cuarentena Marítima.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 006

7

1924, Enero 3. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El señor Alfredo de Alba, empleado del Gobierno, me hace saber las dificultades por las que atraviesan los empleados y moradores de esa isla para conseguir agua.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 007

8

1924, Enero 3. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Se le envía el Decreto sobre incompatibilidad de funciones diplomáticas y consulares, como también otra sobre el reconocimiento del Dr. Velásquez como Encargado de Negocios de Honduras.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 008

1924, Enero 3. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Reciba copia de la nota en el que se me anuncia
que el Ministro South solicita permiso para que las
tropas americanas puedan salir de maniobras.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 009

1923, Diciembre 31. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nota en la que se informa el envío del memorial
presentado por el Sr. Ramón A. Sánchez.

Original

Año: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 010

11

1923, Enero 6. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Ricardo J. Alfaro

Acompañan a la presente nota la copia autenticada de dos memoriales que el Sr. Presidente solicita se hagan las gestiones adecuadas.

Duplicado

Año: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 011

12

1924, Enero 3. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Con ésta se devuelve el memorial del Sr. Ramón A. Sánchez y se ordena que se le suministre la copia del documento que este señor solicita.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 012

13

1924, Enero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Devolución del proyecto de decreto para regir la
Sociedad Nacional de Derecho Internacional y la lista
de nombres del Comité Organizador.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 013

14

1924, Enero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Junto con la presente le envío la carta recibida
del Sr. J. M. Villareal a fin de que informe sobre la
veracidad de su contenido.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 014

15

1924, Enero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He llegado a la decisión, al igual que el Sr. Obispo, en poner un tren expreso de Colón a la capital para el traslado del Sr. Internuncio.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 015

16

1924, Enero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nota recibida del Sr. Ministro de los E.U. en relación con matrimonios de soldados norteamericanos aquí.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 016

17

1923, Diciembre 29. Panamá

Documento: CartaRemitente: John Glover SouthDestinatario: Narciso Garay

Según informe de que soldados del Ejército de los E. U. están contrayendo matrimonios en estado semilegal; se pide no se otorguen licencias a ningún soldado.

DuplicadoAño: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 017

18

1924, Enero 5. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Se le informa que han sido dadas las instrucciones para que le sean otorgadas las cortesías de puerto al Sr. Internuncio y su comitiva; y que el Ferrocarril ponga un tren expreso a su disposición.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 018

19

1924, Enero 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le envío la carta en la que el Sr. Alfredo Gerardi de Carriero solicita que se le conceda condecoración panameña.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 019

20

1924, Enero 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Respuesta a mi carta en la que se proponía la celebración de un tratado de naturalización entre el Encargado de Negocios de Francia y el Estado Panameño.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 020

21

1923, Diciembre 31, Panamá

Documento: CartaRemitente: Emanuel NeuvilleDestinatario: Narciso Garay

Problemas sobre la nacionalidad del Sr. Jules
Louis Geogroy.

DuplicadoAño: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 021

22

1924, Enero 7. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Traducción de la carta del Encargado de Negocios
de la Embajada de Francia en relación con la prohibi-
ción en Panamá de las películas de la firma "Pathe
Comedies".

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 022

23

1923, Diciembre 31, Panamá

Documento: CartaRemitente: Emanuel NeuvilleDestinatario: Narciso Garay

Solicítase al gobierno panameño la rebaja de la sanción impuesta a la firma francesa Pathe Freres.

DuplicadoAño: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 023

24

1924, Enero 7. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Para informarle que la Unión Panamericana solicita al gobierno de Panamá tome un número adicional de su boletín y que será dedicado al "Problema de las Casas Obreras en las Américas".

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 024

25

1924, Enero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: J. A. Jiménez

Se notifica que La Unión Panamericana, a través de su Director solicita que el Gobierno de Panamá tome un número adicional de ejemplares de su boletín.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 025

26

1924, Enero 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Autorización para que se adquirieran varios ejemplares del "Boletín de la Unión Panamericana".

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 026

27

1924, Enero 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Se le notifica del recibo de la nota del Ministro South con respecto a las licencias para matrimonios de los soldados americanos residentes en la Zona del Canal.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 027

28

1924, Enero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sírvase hacer un nombramiento al Sr. Dr. Luis De Roux, como Cónsul ad-honorem de la República de Panamá en Tampa, Florida E. U.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 028

29

1924, Enero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Agradeceré envíe un cable a mi hijo Belisario, por conducto de Ernesto Heurtematte, con instrucciones que se encargue del Consulado General de Panamá en Liverpool.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 029

30

1924, Enero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le devuelvo el informe del Sr. Susto y sus anexos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 030

31

1924, Enero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Se le remite nota del Juez de Policía de turno en el cual se relata un incidente ocurrido entre un Policía de la Zona y un chofer.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 031

32

1924, Enero 6. Panamá
Documento: Carta
Remitente: V. E. Alvarado
Destinatario: Narciso Garay

Nota del Juez de Policía en relación con el caso ocurrido entre el chofer panameño y un Policía de la Zona.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 032

33

1924, Enero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le informo que ha sido enviado el cablegrama a Belisario con instrucciones para que se encargue del Consulado General de Panamá en Liverpool.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 033

34

1924, Enero 9. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito carta al Sr. José Amargos, ciudadano Cubano, quien ofrece sus servicios al gobierno como maestro de cultivos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 034

35

1924, Enero 15, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comuníquese al Sr. Amargós que tomaremos en cuenta su ofrecimiento para cuando se establezca una Escuela de Agricultura.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 035

36

1924, Enero 9. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Informe sobre queja presentada a este despacho en relación con el cobro de impuestos en la Aduana de New York a un paquete de flores y plantas secas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 036

37

1923, Octubre 22, Balboa, Z. del C., de Panamá

Documento: Carta

Remitente: C. W. Powell

Destinatario: Narciso Garay

Denuncio en relación con el impuesto de que son objetos los paquetes de plantas y flores secas, provenientes de Panamá; por parte del Gobierno de los Estados Unidos.

Duplicado

Año: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 037

38

1924, Enero 15. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Respecto a la queja del Sr. Powell por el cobro de impuesto en la aduana de New York, comparto la opinión de que se investiguen los hechos por parte de nuestra Legación en Washington.

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 038

39

1924, Enero 9. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Conforme a su recomendación se ha realizado el nombramiento del Dr. Luis de Roux como Cónsul ad-honorem de Panamá en Tampa Florida, E. U.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 039

40

1924, Enero 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Dr. Long a su paso por Panamá me ha sugerido se le haga una invitación a la Unión Panamericana para que participe en la Conferencia sobre Cuarentena Marítima que se celebrará en Panamá.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 040

41

1924, Enero 15, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Ante la sugerencia del Dr. Long considero conveniente invitar a la Unión Panamericana para que participe en la Conferencia sobre Cuarentena Marítima.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 041

42

1924, Enero 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Con la presente le remito la traducción de la nota enviada por el Ministro de los Estados Unidos de América en Panamá en la que anuncia que el capitán W. R. Sayles ha sido nombrado Oficial Patrol Jefe de la Flota de los Estados Unidos para la Zona del Canal y la República de Panamá.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 042

43

1924, Enero 9. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Glover South
Destinatario: Narciso Garay

Nota en la que se informa que el Capitán W. R. Sayles ha sido nombrado Oficial Patrol Jefe de la Flota de los Estados Unidos para la Zona del Canal y la República de Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 043

44

1924, Enero 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción de cablegrama enviado por el Secretario de la Legación en París.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 044

45

1924, Enero 12, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Envío para su consideración el proyecto de respuesta a la nota No. 191, enviada por el Ministro de los Estados Unidos.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 045

46

1924, Enero 12. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción del radiograma enviado por el Ministro Alfaro y en la que el Director de la Unión Panamericana pide que se tomen en consideración dos puntos antes de celebrarse la reunión.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 046

47

1924, Enero 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Pongo en su conocimiento la nota enviada por el Ministro Americano. Es necesario consultar al Consejo de Gabinete para ver si se dicta el Decreto en el que se traspassa a los Estados Unidos la jurisdicción sobre los terrenos de Alhajuela.

Minuta: Acompaño copia del cablegrama que dirigí al Ministro Alfaro con instrucciones de protestar ante el Gobierno de los E. U.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 047

48

1923, Noviembre 1. Panamá
Documento: Aerograma
Remitente: Exteriores
Destinatario: Washington

El Secretario Ejecutivo de la Zona del Canal ha dirigido a este despacho una nota al Gobierno de Panamá en nombre de los Estados Unidos en la cual avisa que ha tomado jurisdicción sobre terrenos en Alto

Chagres para hacer una represa que servirá para abastecer de agua el Canal de Panamá. El Consejo de Gabinete ha manifestado que el tratado Varilla-Hay no es un acto unilateral.

Duplicado

Año: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 048

49

1924, Enero 12, Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Glover South
Destinatario: Narciso Garay

Se le informa que las autoridades del Gobierno de la Zona del Canal asumirán formal jurisdicción policivas sobre tierras adyacentes a la vecindad de Alhajuelas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 049

50

1924, Enero 14, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Andreve solicita el nombramiento del Sr. Antonio del Solar y Taboada como Cónsul ad-

honorem en Badajoz, España.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 050

51

1924, Enero 14, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Cónsul General de Holanda, invita a Panamá, a nombre de su gobierno para que participe en el XXI Congreso de Americanistas que se celebrará en la Haya.

52

1924, Enero 15, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

He recibido la nota en la que manifiesta el problema presentado entre un chofer y la actitud asumida por el Capitán W. Venable; y considero que ningún militar americano goza de inmunidad en el territorio de la República.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 052-053

53

1924, Enero 15, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Ante la solicitud para el nombramiento del Sr. Miguel Legarra como Cónsul ad-honorem de Panamá en San Sebastián, se le informa que el Sr. Edmundo Cauto fue nombrado por Decreto No. 6 del 13 de marzo de 1916 y que tiene jurisdicción hasta San Sebastián.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 054

54

1924, Enero 15, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Informo de haber recibido copia de comunicación del Sr. Ministro de los E. U. con respecto al Capitán Sayles el cual ha sido nombrado Oficial Patrol Jefe de la Flota de los E. U. para la Zona del Canal y la República de Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 055

55

1924, Enero 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

En Consejo de Gabinete se ha dispuesto levantar la prohibición de la exhibición de películas de la firma "Pathe Comedies" siempre que la compañía presente las excusas y retire del mercado la cinta que ha herido los sentimientos latinoamericanos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 056

56

1924, Enero 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

En relación a que deben figurar los escudos de Colombia y Costa Rica en el monumento de Balboa; considero que sí deben ir para que no exista resentimiento con estos países.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 057

57

1924, Enero 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Deseo expresar que si el señor Antonio del Solar y Taboada llena los requisitos exigidos, puede ser nombrado Cónsul ad-honorem en Bajadoz.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 058

58

1924, Enero 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí la nota del encargado de negocios de Francia con respecto al tratado de nacionalización. Creo que debemos sostener el criterio "que la nacionalización se pierde cuando el nacionalizado regresa a su país de origen".

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 059

59

1924, Enero 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

En relación con el anuncio del Ministro de los Estados Unidos en la que informa que se necesitan tierras de la vecindad de Alhajuela para el Canal de Panamá y que desean que el próximo 1 de febrero pasen a la jurisdicción del Gobierno de la Zona; el Consejo de Gabinete ha dispuesto lo siguiente: nombrar una comisión para que conjuntamente con otra comisión nombrada por el Gobernador de la Zona inspeccione los mencionados terrenos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 060

60

1924, Enero 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En la misiva que usted nos envía apruebo la invitación a la Unión Panamericana a la Conferencia sobre Cuarentena Marítima, pero no se menciona la invita-

ción al gobierno norteamericano.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 061

61

1924, Enero 18, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

En respuesta a su carta en la que me pregunta la conveniencia de invitar al Gobierno de los Estados Unidos para que envíe delegados que se hagan representar en la Conferencia de Cuarentena Marítima le manifiesto que estoy de acuerdo con su proposición y doy la autorización para que la realice.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 062

62

1924, Enero 17, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido su nota sobre el futuro convenio sobre naturalización con la República Francesa en la que usted considera que hay que sostener que la nacio-

nalidad se pierde cuando el nacionalizado regresa a su país de origen. "Si bien la Conferencia Panamericana sentó el principio indicado por usted, la constitución no considera este principio; por lo cual considero que los futuros convenios estarían viciados de inconstitucionalidad.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 063

63

1924, Enero 18. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Estoy de acuerdo con usted, en que continua siendo panameño un extranjero que ha adquirido su carta de nacionalidad aunque regrese al país de su nacimiento. Lo que sucede es que al regresar ellos a su país de origen se les considera que han recuperado su nacionalidad anterior.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 064

64

1924, Enero 18, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le manifiesto que no tengo objeción para que se efectuen los nombramientos de Cónsules y Vice-Cónsules ad-honorem en España.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 065

65

1924, Enero 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Las medallas de la Solidaridad que se necesitan, se pueden pedir a través de la Legación Francesa para que nos las manden a pedir a París ya sea a Lardonnois o a Bacqueville,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 066-068

66

1924, Enero 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Opino como el Dr. Raúl Amador sobre la acuñación de nuevas medallas de la solidaridad.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 069

67

1924, Enero 19. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío la nota remitida por Obarrio en la que solicita el nombramiento del Dr. Juan Silva y Fernández como Cónsul ad-honorem de Panamá en Cuba. Considero que el Sr. Juan Silva aparte de la recomendación, llena los requisitos requeridos para el nombramiento.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 070

68

1924, Enero 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Considero oportuno nombrar al Dr. Juan Silva y
Fernández, Cónsul ad-honorem en Cienfuegos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 071

69

1924, Enero 19. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Carta de Andreve en la cual informa que el Sr.
José L. Chamorro y Latorre ha presentado su candida-
tura para Cónsul ad-honorem de Panamá en Jerez de la
Frontera. Además, acompañan documentos del Sr. Cha-
morro.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 072

70

1924, Enero 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Relacionado con la acusación que recae sobre mi hijo Demetrio, Cónsul de Panamá en Burdeos, le remito la nota que éste envió al Secretario de Hacienda en respuesta a una que le envió éste y en la que informa que el Secretario Ejecutivo del Canal está haciendo cobros indebidos a los exportadores.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 073

71

1924, Enero 21, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Don Juan B. Chevalier, Secretario de la Legación en Washington; está interesado en asistir a la Conferencia Interamericana de Comunicaciones Eléctricas por lo cual consulto a usted si considera conveniente nombrar un Secretario o dejar al Sr. Chevalier que

ejerza la representación.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 074

72

1924, Enero 21. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

El Cónsul de Panamá en Burdeos me solicita que le sea pagada una cuenta por 2.000 francos. Estos gastos fueron debidos a la celebración de la independencia de Panamá de España y a la instalación de un calorífico para el consulado.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 075

73

1924, Enero 22. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Estoy de acuerdo que el Sr. Juan B. Chevalier sea nombrado como Secretario de la Legación panameña

a la Conferencia Interamericana de Comunicaciones
Eléctricas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 076

74

1924, Enero 22, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Hemos recibido un radiograma procedente de nuestra Legación en Washington en el que se pregunta cuál será la actitud gubernamental con respecto al plan de Reorganización de la Comisión del Ferrocarril Pan Americano y la necesidad de esa Reorganización. Mi opinión al respecto es que Panamá apoya el Plan de Reorganización.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 077

75

1924, Enero 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

A fin de enterarlo del contenido le envío carta recibida del Dr. Lombardi, junto con la del Sr. Abbondio Casella, a la que él hace referencia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 078

76

1924, Enero 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He convenido con el Sr. Obispo de la Diócesis, en que el lunes próximo recibiré oficialmente al Sr. Internuncio.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 079

77

1924, Enero 22, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Sr. Obispo me ha notificado la llegada del Internuncio y desea que el tren especial salga de Colón a las tres de la tarde para que llegue a Panamá a las 4:30 de la tarde.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 080

78

1924, Enero 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Considero que los términos del Convenio que se celebró entre los comisionados panameños Morales, Jiménez y Morales (Francisco J.) y los comisionados norteamericanos, se presta a malas interpretaciones, ya que se le concede a los Estados Unidos el despacho de tránsito libre de sus tropas que lesionan

abiertamente nuestra soberanía.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 081-084

79

1924, Enero 22, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nuestro Cónsul en Quito renunció por motivos de salud. El Sr. Colón Eloy Alfaro (Cónsul General del Ecuador), me recomienda para el puesto al Sr. Enrique Gangotena Jijón. Si lo aprueba usted, extenderé el decreto respectivo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 085

80

1924, Enero 23. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

De acuerdo con los informes que suministra el Ministro Obarrio, el Vice-cónsul Ducasa tiene un pro-

ceder inexplicable con los representantes de nuestro gobierno. Debemos removerlo, recomendando el Sr. Manuel Calzadilla para que lo reemplace.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 086

81

1924, Enero 23, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Con respecto a la petición del Director de la Unión Panamericana de que se nombre el Delegado de Panamá en la Conferencia sobre Comunicaciones Eléctricas que se reunirá en México hemos designado al Sr. Carlos Jaramillo. En cuanto a la opinión de nuestro Gobierno sobre la reorganización de la Comisión del Ferrocarril Panamericano le manifiesto que apoyamos el plan de reorganización.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 087

82

1924, Enero 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Copia de la nota del Ministro South sobre la sucesión de Penny Smith. El Ministro South manifiesta que el Dr. Alfaro informó al Sr. Smith que había recomendado al gobierno que se entregará sin demora la sucesión del mencionado Sr. Considero que debe haber un mal entendido del Sr. Smith, ya que primeramente él tendría que recurrir a los trámites legales para que se hiciera efectiva la entrega de la herencia.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 088

83

1924, Enero 22, Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Glover South
Destinatario: Narciso Garay

Comunica que el Sr. Virgil Sebaston Smith, uno de los herederos de la sucesión de Ulysses Pennington Smith, ha llegado a Panamá con un poder de los

otros dos herederos para reclamar la sucesión. El Sr. Smith se dirige a David donde se encuentran los bienes para su reclamo. Solicita se ordene a las autoridades municipales entreguen a dicho señor los bienes.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 089

84

1924, Enero 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Sr. Smith me visitó y trató el asunto de la herencia que dejó el Sr. Penny Smith. Le proporcioné una carta dirigida al Sr. Gobernador de la provincia para que éste le lleve donde el juez que ventila el caso y pruebe ser el heredero legal del Sr. Penny Smith.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 090

85

1924, Enero 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Habla sobre la carta del Sr. Berends de Hamburgo en la que recomienda al Sr. Carstan Vass para Vice-cónsul de la República, en el Rosario, Rep. de Argentina.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 091

86

1924, Enero 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Copia de cablegrama en el que nuestro Encargado de Negocios en Argentina nos informa que el gobierno de ese país ofrece becas a estudiantes panameños.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 092

87

1924, Enero 22. Buenos Aires
Documento: Cablegrama
Remitente: Ponce
Destinatario: Exteriores

En conferencia realizada con el Ministro de Instrucción de la Argentina, me manifestó que ofrecería enseñanza gratuita a estudiantes en la Universidad de La Plata.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 093

88

1924, Enero 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le manifiesto que no tengo inconveniente en el nombramiento del Sr. José L. Chamorro y Latorre Cónsul ad-honorem en Jérez de la Frontera.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 094

89

1924, Enero 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Mi hijo Demetrio, quien en la actualidad es Cónsul General en Burdeos, y a quien le he ofrecido el Consulado en Londres para que termine sus estudios allá, me manifiesta que la vida en Inglaterra es más cara que en Francia y que le dolería perder 50.00 balboas de sueldo; ya que el consulado de Londres paga 200.00 balboas mientras que el de Francia 250.00 balboas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 095

90

1924, Enero 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le envío correspondencia de Don Jorge Ancízar y de Mr. W. Heidecks, ambos recomendando al Sr. Francis

Isaac, para el cargo de Cónsul ad-honorem en alguna ciudad de Inglaterra.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 096

91

1924, Enero 24. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Le remito carta que he recibido de mi hijo Camilo para que se informe de ella y dé su opinión.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 097

92

1924, Enero 25. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Sr. Enrique Geenzier

El Secretario de Fomento, a quien le recomendé al Dr. Núñez Quintero, me ha notificado que éste ha conseguido una buena posición con el mayor Becock.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 098

93

1924, Enero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Me place que el Sr. Ministro Lefevre haya iniciado las solicitudes de becas que el gobierno de la Argentina había ofrecido para hacer estudios de veterinaria.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 099

94

1924, Enero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido correspondencia particular de nuestro Ministro en Cuba y México en la que me informa de que no se le ha dado el ascenso por él requerido, pero que en cambio se le había reconocido el pago de viáticos de México a La Habana.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 100

95

1924, Enero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Soy de la misma opinión que la suya respecto al cambio que se tiene que hacer del Vice-cónsul en La Habana y se nombre al Sr. Manuel Calzadilla.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 101

96

1924, Enero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Adjunto envío la carta del Sr. Alfonso Lisón Lorenzo en la que solicita el nombramiento de Cónsul ad-honorem en Las Palmas, Gran Canaria. Le manifiesto que no tengo ningún inconveniente para el nombramiento solicitado.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 102

97

1924, Enero 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le transcribe un párrafo de la carta enviada por Lefevre, fechada en Buenos Aires.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 103

98

1924, Enero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Nota relacionada con el Consulado en Quito, extenderé el decreto correspondiente para el nombramiento de Don Enrique Gangotena Jijón.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 104

99

1924, Enero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Para su conocimiento le envío el pliego impreso que mandó nuestro Cónsul de Frankfort sobre el Mein y Wiesbaden.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 105

100

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Para pagar los dos mil francos que gastó nuestro Cónsul general en Burdeos, con motivo de la celebración del aniversario de nuestra independencia de España, habría que votar un crédito extraordinario o pagarlo de la partida de imprevistos de la Secretaría; ya que el presupuesto actual no considera esta clase de gastos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 106

101

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En nota que recibí del Vice-cónsul de New York, encargado del consulado, dice que los muebles que le fueron enviados y que se manufacturaron en la Escuela de Artes y Oficios llegaron en pésimas condiciones y no se han podido usar ya que necesitan reparaciones y estas ascienden a la suma de 250.00 balboas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 107-108

102

1924, Enero 15. New York
Documento: Carta
Remitente: Antenór Quinzada
Destinatario: Narciso Garay

En respuesta a su aerograma en el que me pregunta por la llegada de los muebles le puedo informar que los recibí. La cola empleada para su construcción debido al clima fácilmente se despegan.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 109

103

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Encargado de Negocios de China me ha solicitado que acepte como inmigrante al Sr. Kog Kong Chong bajo las consideraciones del Art. 10. de la Ley, considerando que la petición del Encargado de Negocios y la persona que recomienda en su primo, podríamos hacer una excepción en su favor.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 110

. 104

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Juez Ejecutor nos ha manifestado que el Gerente de la "Sociedad Aliada de Tierras" Sr. Manuel Icaza se ha negado a pagar los impuestos correspondientes a los tres últimos años, por lo que creo necesario notificar al gobierno de la zona para que nos sea reconocida esa deuda ya que estas tierras están.

situada en Alajuela y van a quedar bajo la jurisdicción del Gobierno de la Zona.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 111

105

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras.
Destinatario: Narciso Garay

Estoy de acuerdo en que se le pague al General Obarrio los gastos que tuvo por su viaje de México a La Habana.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 112

106

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le informo que he convenido con el Sr. Obispo que el recibimiento del Sr. Internuncio Apostólico lo haremos en fecha más conveniente que la acordada anteriormente por usted.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 113

107

1924, Enero 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le informo que no tengo ningún inconveniente en que se nombre al Sr. Isaac como Cónsul ad-honorem en Manchester y he dado las órdenes para que se extienda el decreto respectivo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 114

108

1924, Enero 26 Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito nota que he recibido por misión Organizadora del Tercer Congreso Científico Panamericano. Como esta Secretaría no conoce el programa del citado congreso, lo he pedido a nuestro Cónsul General del Perú. Considero que el gobierno debe nombrar la comisión Organizadora de Panamá en dicho Congreso.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 115

109

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En relación a la carta enviada por Demetrio, nuestro Cónsul General en Burdeos, le manifesto que él está en un error ya que la Ley 12 del 2 de dic. de 1922 es contraria a la solución que él solicita. Sólo sería posible nombrarlo Cónsul en Londres y Encargado de Negocios ad-honorem fundándonos en el precedente sentado por el difunto Zachrisson.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 116-117

110

1924, Enero 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción del cablegrama enviado por el Ministro Andreve en que considera el texto de las cartas extensos y opina que sólo se graben fragmentos de las mismas, ya que la obra comenzará a fundirse

pronto.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 118

111

1924, Enero 28, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr, Belisario Porras

Traducción de la nota que he recibido del Secretario Ejecutivo del Canal de Panamá sobre un proyecto de camino entre la futura represa de Alajuela y la Zona del Canal.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 119

112

1924, Enero 23, Balboa Heights, Z. del C, República de Panamá
Documento: Carta
Remitente: C. A. McIlhaine
Destinatario: Narciso Garay

Debido a que se proyecta la construcción de la Represa de Alajuela consideramos conveniente la construcción de una carretera desde un punto de la Zona hasta el sitio de la represa por lo tanto proponemos

una serie de arreglos que resultarán satisfactorios para el gobierno panameño.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 120-121

113

1924, Enero 28, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

En relación con la nota que fue dirigida por el Secretario Ejecutivo del Canal de Panamá con respecto a la construcción de una carretera que de Summit vaya a Alajuela, sírvase contestar que el Gobierno de Panamá acoge con satisfacción la declaración que se hace en esa nota. Además, pone al servicio del Gobierno de la Zona los derechos que tiene Panamá para la construcción de una obra semejante.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 122

114

1924, Enero 29, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción del radiograma enviado por nuestro Ministro Alfaro...complacido por el nombramiento de Belisario Porras H.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 123

115

1924, Enero 29. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Me complace manifestarle que estoy de acuerdo con el nombramiento del Sr. Alfonso Lison Lorenzo como Cónsul-ad-honorem en Las Palmas, Islas Canarias.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 124

116

1924, Enero 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le comunico a usted que conforme a lo que establece el Decreto 126 del 17 de noviembre de 1922 se le cancelaron las patentes al Sr. Abundio Caselli, actual Cónsul de Panamá en Suiza, es ciudadano suizo y ha interpuesto a través de su gobierno un reclamo pecuniario en contra de nuestro gobierno.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 125

117

1924, Enero 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Internuncio Apostólico, Monseñor Rotta, me entregó para hacerle llegar la carta que viene de la Santa Sede. Además me hizo entrega de las copias de las credenciales que le entregará a usted. También presentó credenciales ante esta Secretaría, lo cual

me sorprendió pero según el Internuncio esto forma parte del protocolo del Vaticano.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 126

118

1924, Enero 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Informo que he recibido la nota que trajo para mí el Monseñor Rotta del Cardenal Gasparri, me fue enviada por su conducto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 127

119

1924, Enero 29, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Copia del cablegrama del Dr. Gil R. Ponce en donde informa acerca de las becas del gobierno Argentino para que panameños efectúen estudios de veteri-

naria en ese país. No es conveniente la creación de becas ya que sólo se ofrece exoneración de matrícula.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 128

120

1924, Enero 29. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Considero que los muebles que llegaron dañados al consulado de New York sería conveniente mandarlos a reparar ya que se cuenta con la partida correspondiente.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 129

121

1924, Enero 29. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Le manifiesto que no tengo inconveniente en que el chino Kog Kong Chong entre al país siempre que

cumpla las disposiciones legales del caso,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 130

122

1924, Enero 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Nota recibida del Ministro de Bélgica en Centro América y Panamá; con un recorte de periódico en el que se hace referencia a la adhesión de Guatemala a la Sociedad "El Memorial". Creo que la ha enviado con la finalidad de que nos integremos a la mencionada sociedad.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 131

123

1924, Enero 30, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

En días pasados recibí el ejemplar del "Boletín de la Sociedad Belga de Estudios Coloniales" en el

que aparece una biografía acerca de mi persona. Le agradezco la amabilidad que ha tenido al enviármela,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 132

124

1924, Enero 30. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción del cablegrama que recibí del Ministro Obarrio y que dice: "...diga Presidente hoy firmé contrato pintor pausas quien embarcará fines febrero".

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 133

125

1924, Enero 31. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Tengo conocimiento del cablegrama enviado por Andreve en el que manifiesta que Benlliure considera muy extensas las cartas que nos cruzamos el Rey Al-

fonso y yo sobre el monumento a Balboa; por lo cual autorizo para que Andreve junto con Benlliure seleccionen los párrafos más importantes y los graben en el monumento.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 134

126

1924, Enero 31. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Devolución de los documentos del tercer congreso científico Panamericano y le manifiesto que es conveniente nombrar la comisión Organizadora para la participación de nuestro país en el mencionado congreso.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 135

127

1924, Febrero 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nuestro amigo Tulio M. Cestero me pide que le remita el recorte del "Listin Diario" de Santo Domin-

CAPITULO II
CORRESPONDENCIA DEL MES DE
FEBRERO: 1924

go sobre Panamá, a que se refirió en la conversación que tuvo con usted a su paso por nuestro país el año pasado,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 136

128

1924, Febrero 10, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Respuesta de su carta en la que me remite la nota enviada por el Ministro de Bélgica en Panamá y Centroamérica relativo a la adhesión de Guatemala a la sociedad "Le Memorial" que se encargará del patrocinio del proyecto de erigir un momento conmemorativo a las naciones aliadas en la guerra mundial. Le informo que Panamá ya está adherida a dicha sociedad y que ya nombró sus representantes.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 137

129

1924, Febrero 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Comunicándole que el Secretario Ejecutivo del Canal envió una nota conforme a sus deseos relacionada al proyecto del Gobierno de la Zona de construir una carretera de Summit a Alajuela y lo que se resolvió en el Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 138

130

1924, Febrero 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: C. A. McIlvaine

La proposición de su gobierno acerca de la construcción de parte de los Estados Unidos de una carretera en las inmediaciones de Alajuela fue sometida a consideración del Consejo de Gabinete y en él se acordó acoger con satisfacción la mencionada proposición con la salvedad que la jurisdicción política

corresponde en absoluto a la República de Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 139

131

1924, Febrero 10. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Copia de la circular que el Gobernador de la Zona ha dirigido a los funcionarios americanos que van a tomar posesión del área de 22 millas cuadradas que el gobierno de Panamá puso bajo jurisdicción de las autoridades del Canal para la construcción de la represa de Alajuela.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 140

132

1924, Enero 30. Balboa Heights, Rep. de Panamá

Documento: Carta

Remitente: C. A. McIlvaine

Destinatario: Narciso Garay

Adjunto copia de una carta de las instrucciones que han sido enviadas a varios funcionarios del Canal

de Panamá en relación con la toma de posesión del área de tierra de Alajuela y se le solicita envíe empleados panameños para que formen parte de nuestra Comisión.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 141

133

1924, Enero 30, Balboa Heights, C. Z. Rep. de Panamá

Documento: Carta

Remitente: M. L. Walker

Destinatario: Mr. Guy Johannes

Instrucciones para la toma de posesión del sitio para la represa y reserva de Alajuela la cual se ha dispuesto que se acuda a este lugar. Se hará invitación a representantes del Gobierno panameño para su participación.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 142

134

1924, Febrero 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Transcripción del párrafo de la carta que me ha escrito Belisario desde La Haya, en el que expone el caso del Sr. de Koster, Cónsul de Panamá en Rotterdam.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 143

135

1924, Febrero 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Carta del señor Bosquette en la que se me pregunta si es posible en la legislación panameña establecer una agencia privada de detectivismo, al respecto no estoy informado.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 144

136

1924, Febrero 2, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido copia de la carta del Secretario Ejecutivo del Canal y las instrucciones del Gobernador interino, ambas tratan sobre la cesión de tierras que ha hecho nuestro gobierno para la construcción de la represa de Alajuela. Además envió los nombres de las personas seleccionadas para que formen parte de la comisión del gobierno ante la zona, irán a inspeccionar las mencionadas tierras.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 145

137

1924, Febrero 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Estoy de acuerdo con la nota para el Secretario Ejecutivo del Canal, relacionada con la construcción

del camino que se proyecta entre Summit y Alajuela.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 146

138

1924, Febrero 2, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le comunico que a través de un cablegrama enviado por nuestro Ministro Obarrio, me informa que la Agencia de Vapores Pacífico está interesada en que Cuba participe en la "Conferencia de Cuarentena".

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 147

139

1924, Febrero 4. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Sírvase enviar un aerograma al Sr. Eusebio A. Morales para que nos informe bien lo que se acordó en la comisión Mixta de Caminos sobre la instalación de líneas telefónicas y telegráficas a lo largo de

los caminos; ya que teníamos entendido que esta concesión sería únicamente para los caminos que se hicieran por el gobierno americano y el nuestro. Ahora el Ministro South manifiesta que en el convenio no se hizo tal aclaración.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 148

140

1924, Febrero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le comunico que no tengo objeciones para que se efectúe el nombramiento del Sr. Nello Mettini para que se le nombre Cónsul ad-honorem en Civitavecchia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 149

141

1924, Febrero 4. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nuestro Ministro en España y Francia el Sr. Andreve ha enviado cablegrama en el que informa de que

el monumento quedará terminado para el mes de abril.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 150

142

1924, Febrero 5, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Relacionado con el cablegrama del Ministro Obarrío creo que debemos invitar a Cuba para que participe de la Conferencia de Cuarentena Marítima que se celebrará en nuestra capital.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 151

143

1924 Febrero 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío el proyecto de Decreto en el que se nombra la Comisión Negociadora del nuevo Convenio Internacional con los Estados Unidos de América.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 152

144

1924, Febrero 6. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí recorte del artículo publicado en Santo Domingo por Don Tulio M. Cestero sobre mi persona y le he escrito agradeciéndole su simpatía.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 153

145

1924, Febrero 6. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido complacido la noticia del cablegrama de Andreve, en el que manifiesta que el monumento será terminado en abril.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 154

146

1924, Febrero 6, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recomiendo a la Srta, Ruty Ehrmann quien está a punto de graduarse de estenógrafa para que realice sus prácticas de oficina en la Secretaría de Relaciones Exteriores.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 155

147

1924, Febrero 6. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío la traducción de la nota que recibí del Ministro Americano, sobre la indemnización de las tierras a sus propietarios, si bien él no habla de las mismas en su nota anterior, el Tratado del Canal es claro al contemplar el asunto de las indemnizaciones.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 156

148

1924, Febrero 7, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le informo que la Srta. Ruty Ehrmann ha sido atendida en base a la recomendación que usted me envió.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 157

149

1924, Febrero 5, Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Glover South
Destinatario: Narciso Garay

En el cuarto párrafo del preámbulo del Decreto se enuncia que el Gobierno de los E. U. ha expresado en nota enviada al Secretario de Relaciones exteriores la oferta de indemnizar a los propietarios y ocupantes de las tierras que lleguen a ocuparse en el proyecto de Alajuela, por lo cual llamo su atención ya que en ningún momento he hecho tal declaración.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 158

150

1924, Febrero 7, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí la copia de la nota que el Sr. Ministro de los E. U. A. con respecto al cuarto párrafo del preámbulo del Decreto No. 8 del 30 de enero. Soy de opinión que se le debe contestar diciendo que la nota que le dirigió él a usted el 12 de enero hace referencia a la del Secretario Ejecutivo del Canal, en la cual se habla de indemnizaciones a los perjudicados por la ocupación de los terrenos de Alajuela.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 159

151

1924, Febrero 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sobre la consulta del Sr. Bosquete me complace manifestarle que el Secretario de Gobierno me informa que dicho señor puede ejercer como detective par-

titular sin autorización gubernamental.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 160

152

1924, Febrero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Para informarle que el Dr. Rucker ha procedido a efectuar invitaciones a ciertos gobiernos europeos para que participen en la Conferencia Marítima sin tomar en cuenta la Secretaría de Relaciones Exteriores. Esto nos expone a futuras consecuencias ya que se está cumpliendo debidamente con el protocolo, por lo tanto considero que debe llamársele la atención para evitar problemas futuros.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 161

153

1924, Febrero 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido el cablegrama del Dr. Morales en el que hace la aclaración sobre la interpretación de la

cláusula 6a. del Memorandum sobre caminos y puentes,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 162

154

1924, Febrero 8, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Conforme a la opinión del Secretario de Gobierno, me dirigiré en forma privada al Sr. Bosquete haciéndole saber que puede establecer una Agencia Privada de detectivismo en la República sin necesidad de una autorización gubernamental.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 163

155

1924, Febrero 9, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Enrique Geenzier

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Por recomendación de Don Narciso acompañé a su hermana la Srta. Nicolle, quien remitirá a usted copia de nota referente a las gestiones que debe hacer

el Dr. Alfaro en relación con las tierras que rodean
el Lago de Gatún,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 164

156

1924, Febrero 9. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Relacionada con la Sra. Lola Collante de Tapia
la cual me ha pedido que interponga mis buenos ofi-
cios para que el Sr. Antonio Burgos pague a su espo-
so los gastos de representación en que él incurrió.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 165

157

1924, Febrero 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido la invitación que efectuó el Gobier-
no de SUECIA a través de nuestro Cónsul de Panamá en
México, para que nuestro gobierno se haga representar

en el Congreso de la Unión Postal Universal y el Congreso Internacional de Americanistas,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 166

158

1924, Febrero 11, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Envíole carta autografiada del Presidente de la República del Portugal con el fin de que prepare la respuesta y me la envíe.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 167

159

1924, Febrero 11. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

El 6 de mayo de 1911, el Poder Ejecutivo expidió la Resolución No. 109 retirándose de la Unión Internacional para la publicación de tarifas aduaneras y

fue enviada al Ministerio de Relaciones Exteriores de Bélgica. Sin embargo dicho gobierno no acusó recibo de esta nota.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 168

160

1924, Enero 12. Guatemala
Documento: Carta
Remitente: N. Leysbeth
Destinatario: Narciso Garay

El gobierno Belga solicita a su gobierno como estado miembro de la "Unión Internacional para la Publicación de Tarifas Aduaneras" el pago de una tarifa complementaria, por el aumento en el precio de las cosas.

Refiérase a la carta del folio 168.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 169-170

161

1911, Mayo 9. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Federico Boyd
Destinatario: Ministro Belga

Comunicándole que la República de Panamá se retira de la Unión Internacional para la Publicación de los Aranceles de Aduana.

Refiérase a la carta del folio 168.

Duplicado

Año: 1911 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 171

162

1911, Mayo 6. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Pablo Arosemena
Destinatario: Secretario de Relaciones Exteriores

Resolución del gobierno en que se decide mediante el artículo 15 del Convenio del 5 de julio de 1890. Retirarse de la "Unión Internacional para la publicación de los Aranceles de Aduana".

NOTA: Acompaña esta carta la firma del Secretario de Relaciones Exteriores, Federico Boyd.

Refiérase a la carta del folio 168.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 172

163

1924, Febrero 11. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Devolución de la nota que usted preparó para el Ministro Alfaro en relación con las tierras del Lago Gatún, y que me fue remitida por Don Enrique Geenzier; aunque no estoy de acuerdo con el último párrafo en el que manifiesta que grandes empresas bananeras envían sus productos al exterior sin pagarle ningún impuesto al gobierno de Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 173

164

1924, Febrero 12. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Por motivo del Centenario del Perú, el Gobierno de esa nación por medio de nuestro Consulado General

en el Perú le ha enviado un estuche que contiene "La gran Cruz en Brillante".

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 174

165

1924, Febrero 13, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Sobre la controversia motivada en el pago de los gastos del Sr. Tapia, le puedo informar que ya está en proceso de cancelación por parte del Sr. Burgos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 175-176

166

1924, Febrero 13. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Soy de la opinión de llamar la atención del Dr. Rucker para que no efectúe invitaciones a otros gobiernos, ya que esto corresponde efectuarlo al Ejecutivo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 177

167

1924, Febrero 13, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le envío una comunicación que ha sido firmada por un señor A. H. Ford decía, Pan-Pacific Unión, de Honolulu,

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 178

168

1924, Febrero 14, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le devuelvo las misivas de nuestro Cónsul en México relacionadas con las invitaciones para que participemos en el Congreso de la Unión Postal Universal y en el Internacional de Americanistas; considero que sólo debemos participar en el primero y presentar excusas por no asistir al segundo.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 179

169

1924, Febrero 14, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Recibí el estuche con la "Gran Cruz de Brillantes" que me fue enviada por el Presidente del Perú.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 180

170

1924, Febrero 14. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

He recibido los documentos relacionados con la participación de Panamá en la Unión Internacional para la publicación de tarifas aduaneras y lo más conveniente es contestarle al Ministro de Bélgica que Panamá se retiró de esa unión y que se le envíe tanto la Resolución como copia de la Gaceta Oficial en que se expidió la misma.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 181

171

1924, Febrero 15. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le remito proyecto del discurso para que se consigan los servicios del traductor de la Secretaría para que lo pase al castellano lo más pronto posible.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 182

172

1924 Febrero 16. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Traducción de las observaciones realizadas por el Dr. Rucker para que le sirvan de base al discurso que usted pronunciará ante los delegados a la Conferencia de Cuarentena Marítima.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 183

173

1924, Febrero 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Para su información le transcribo un párrafo de una carta que el Cónsul Don Alberto de Alba, le envió a un miembro de mi familia. Este señor manifiesta que en repetidas ocasiones ha pedido instrucciones de parte de la Secretaría de Relaciones Exteriores sobre el problema de los chinos en tránsito, sin haber recibido ningún tipo de respuesta.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 184

174

1924, Febrero 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

La respuesta que usted le envió al Sr. Alexander Hume, Director de la Unión Pan Pacific, le manifiesto que en mi concepto nuestro país no tiene las industrias que han de ser consideradas en la Conferencia

de Honolulu sobre conservación de los alimentos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 185

175

1924, Febrero 16. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Relacionado a la queja del Ministro Burgos acerca de la ausencia de Tapia de su puesto, creo que se debe a las desavenencias que existen entre ambos, por lo cual no hay que darle importancia a este asunto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 186

176

1924, Febrero 18. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

En su petición de traer y nombrar al Sr. W. W. Warwick, Agente Fiscal de la República, para que acompañe a los comisionados encargados de negociar

el nuevo convenio con el gobierno de los Estados Unidos, consulté con él acerca de los gastos que tendría que efectuar para ese viaje se acordó la suma y procedí a elaborar el proyecto de decreto.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 187

177

1924, Febrero 18, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: W. W. Warwick

Proyecto de Decreto por el cual se nombra al señor W. W. Warwick, Consejero de la Comisión nombrada para negociar un nuevo convenio con el gobierno de los E. U. A.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 188

178

1924, Febrero 18, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido su nota en la que se refiere a la queja del Sr. Cónsul de Panamá en Hong Kong Don Al-

berto Alba. Se le han presentado las excusas correspondientes por la negligencia cometida y se le han dado instrucciones en cuanto al tránsito de chinos por nuestro país.

Original

Año : 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 189

179

1924, Febrero 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le envío la recomendación que hace el señor Osvaldo López al hijo del Dr. Aguilera, para que le proporcionemos un sueldo con el fin de que este joven pueda concluir sus estudios de medicina.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 190

180

1924, Febrero 19. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le solicito que a través de nuestro Ministro en Francia se pida al gobierno francés, a nombre de

nuestro gobierno, ingresar al joven Ramón Ricardo Arias en la Escuela Politécnica de ese país.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 191

181

1924, Febrero 19, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Informándole que la Sra. Luisa de Vidal me ha solicitado ayuda para regresar a su país (Venezuela) por lo que le ruego le consiga un pasaje a la mencionada señora.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 192

182

1924, Febrero 19. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí visita del Sr. Neuville para informarme que el gobierno francés ha decidido reasumir el ser-

vicio de distribuir noticias cablegrafiadas del continente europeo. Solicita un balboa diario para los gastos del Agente aquí en Panamá.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 193

183

1924, Febrero 19, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Neuville me pidió le recordara muy respetuosamente que usted está inscrito entre los benefactores del Museo de la Legión de Honor y que la cuota correspondiente que usted tiene que cancelar es de quince balboas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 194

184

1924, Febrero 23, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

He recibido las dos notas en las que usted se refiere a la visita que le hizo el Sr. Neuville, con

respecto al ofrecimiento del servicio cablegráfico de Noticias creo que no estamos en disposición de hacer ese gasto, a menos que los Directores de los diarios lo efectúen. Acerca de la contribución de los quince balboas tendré mucho gusto en enviarla.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 195

185

1924, Febrero 19. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Los Sres. Tirso Arranz y Ricardo Rada me han pedido la autorización para que incluya la bandera panameña en el "Emblema de la Raza".

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 196

186

1924, Febrero 20. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Le envío para su conocimiento la carta del Sr. William Marcan y le solicito que la traduzca al cas-

tellano y me envíe una copia de la misma.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 197

187

1924, Febrero 21. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Adjunto la nota que recibí del Sr. Deskaheh, orador del Consejo de las seis Naciones de la Tierra de Río Grande, Norte América; además la exposición que firmó la delegación panameña junto con las de Irlanda, Persia y Estonia.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 198

188

1923, Septiembre 27. Ginebra

Documento: Carta

Remitente: Deskaheh

Destinatario: Narciso Garay

Agradecimiento a la delegación de Panamá por haber firmado la sugestión para que la Corte Interna-

cional examine el caso de la confederación de las Seis Naciones Indias.

NOTA: Documento adjunto al folio 198.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 199

189

1923, Septiembre 27, Ginebra

Documento: Carta

Remitente: Delegación de Irlanda y otros

Destinatario: Presidente de la 4ta. Asamblea de la
Liga de Naciones

Las Delegaciones de Irlanda, Persia, Panamá y Estonia solicitan al Consejo para que haga la petición ante la Corte Internacional de Justicia que ventile el caso de las seis naciones del Estado Iroquois en virtud de lo dispuesto en el artículo 17 del pacto sobre las diferencias entre dos estados.

NOTA: Documento adjunto al folio 198.

Duplicado

Año: 1923 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 200

190

1924, Febrero 22, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Andreve me ha escrito para manifestarme que sería conveniente que iniciemos las gestiones con la Compañía Trasatlántica Española para la traída de la estatua de Balboa para que la tengamos lista el día de la inauguración de la obra.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 201

191

1924, Febrero 23. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Archibaldo Boyd ha presentado a esta Secretaría una cuenta en la que incurrió su viaje de Liverpool a Panamá. Manifiesta que ha incluido las pérdidas pecuniarias que ha tenido, por motivo del viaje. Por tanto ruego se someta a consideración del Consejo de Gabinete.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 202-203

192

1924, Febrero 23, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito copia de la nota que envió el Sr. Ministro de los E. U. de América, relacionada con concesión que se le otorgó al Sr. Enrique L. Hurtado, para la construcción de un ferrocarril.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 204

193

1924, Febrero 18. Panamá

Documento: CartaRemitente: John Glover SouthDestinatario: Narciso Garay

Concesión que el Gobierno panameño otorgó al Sr. Enrique L. Hurtado para la construcción de un ferrocarril. El gobierno de los E. U. A. se muestra en desacuerdo, ya que conforme a lo estipulado en los Arts. V, VIII y XXII del Tratado del Canal, el gobierno de Panamá no debe efectuar ningún contrato sobre

construcción de un ferrocarril sin someter previamente la propuesta al gobierno de los E. U.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 205

194

1924, Febrero 23. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nuestro Ministro en Washington ha enviado un ejemplar del noveno informe anual de la Junta de Sanidad Internacional del Instituto Rockefeller, el cual se da a las tareas científicas y humanitarias. En el mencionado informe se alude a nuestro país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 206

195

1923, Febrero 23. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido carta que envió el Sr. Julio Laffargue, según ésta él me manifiesta su deseo de regresar

a México como Encargado de Negocios, también me pide le paguemos gastos de representación.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 207

196

1924, Febrero 23. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Don Carlos A. Vasseur me entregó una copia del cablegrama que le envió desde La Habana el Sr. Patterson, en el que le pide recomiende ante esta Secretaría al Sr. Carlos Ardevin Ruiz, como Cónsul de Panamá ad-honorem.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 208

197

1924, Febrero 25. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

He decidido no someter al Consejo de Gabinete la cuenta del Sr. Archibaldo E. Boyd, ya que no es excu-

sa de que fue llamado precipitadamente para encargarse de la Gobernación puesto que convine con él, con meses de anticipación.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 209

198

1924, Febrero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito el memorandum que ha enviado el Encargado de Negocios de China en Panamá, en relación con el Decreto No. 63 de 18 de septiembre de 1923.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 210

199

1924, Febrero 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí copia de la nota que le dirigió el Ministro de los E. U, con relación a la concesión dada al Sr. Enrique L. Hurtado para la construcción de un

ferrocarril en San Blas, Considero que el artículo aludido por el Ministro South se refiere a las construcciones de ferrocarriles Transcontinentales,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 211

200

1924, Febrero 26. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Con el portador de esta nota le envío una libreta de pases del Ferrocarril de Panamá.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 212

201

1924, Febrero 26. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

La solicitud que usted me presentó para que ayudara a la Sra. Luisa de Vidal (venezolana) para que regrese a su país, le informo que no he podido aten-

der a la mencionada Sra. ya que ésta no se ha presentado.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 213

202

1924, Febrero 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí su nota en la que usted me avisa de que no se someterá a Consejo de Gabinete la cuenta por gastos de regreso del Sr. Chicho Boyd, puesto que fue informado de manera previa que él se iba a encargar de la Gobernación.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 214

203

1924, Febrero 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Dr. Alejandro Vásquez irá de viaje a varios países acompañando al boxeador José Lombardo, quien

participará en eventos deportivos en los países que recorran. El Dr. Vásquez me solicita que se le nombre Adjunto ad-honorem a la Legación de Francia y España.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 215

204

1924, Febrero 26. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

El Ministro South, ha manifestado a través de un amigo que está interesado en llegar a un entendimiento con el Gobierno de Panamá sobre el establecimiento de estaciones, para el almacenamiento de combustible para los aeroplanos encargados de la defensa del Canal.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 216

205

1924, Febrero 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Para informarle que la Sra. Luisa de Vidal consiguió ya su pasaje para Venezuela.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 217

206

1924, Febrero 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

En cuanto a la nota que le dirigió el Orador de Consejo de las Seis Naciones de la Tierra del Río Grande, le manifiesto que el Consejo de Gabinete ha dispuesto demorar la respuesta en tanto se hacen averiguaciones sobre el caso.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 218

207

1924, Febrero 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le informo sobre el cablegrama enviado por el Dr. Morales en el que avisa el Sr. Owens que propone hacer unas publicaciones en periódicos para presentar nuestro caso y despertar simpatías que favorezcan las negociaciones.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 219

208

1924, Febrero 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le devuelvo el proyecto de decreto propuesto por el encargado de Negocios de China y creo que se tiene que estudiar ya que dicha propuesta resulta un poco peligrosa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 220

209

1924, Febrero 27, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Considero que no es conveniente nombrar a Lafar-
gue en México por sus condiciones de salud y en La
Habana el Ministro Obarrio no lo quiere. En cuanto
a los gastos de representación que él solicita no
tengo ningún inconveniente en que se lo paguen.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 221

210

1924, Febrero 27. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Al devolverle la cuenta de Don Archibaldo E.
Boyd estoy manifestando tácitamente que estoy en de-
sacuerdo con la petición de este Sr. para que se le
cancele la cuenta.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 222

211

1924, Febrero 27. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

El Gobierno de Italia a través de su representante en esta capital, solicita al Gobierno Panameño se nombre al Sr. Conde Pagliano Ministro de Italia en Panamá.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 223

212

1924, Febrero 28. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

El Vicecónsul de Panamá en Chicago solicita que se le ascienda a la categoría de Cónsul en aquella ciudad. En vista de las razones expuestas no tengo ningún inconveniente para que se efectúe el ascenso solicitado.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 224

213

1924, Febrero 28, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le devuelvo la carta del Cónsul General de Holanda con relación al Congreso de Americanistas que se iba a celebrar en ese país y que el Consejo de Gabinete resolvió que nuestro país no participará.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 225

214

1924, Febrero 29. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí visita del Dr. South y aproveché la oportunidad para tratar el asunto de los depósitos de combustible. Y él me manifestó que pronto me enviará una nota con respecto a este asunto.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 226

215

1924, Febrero 29. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito carta que recibí del Sr. Bourguesdon y sus anexos, para que se informe de su contenido.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 227

216

1924, Febrero 29. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Acabo de recibir una carta de Andreve en la que me comunica como andan los asuntos de la estatua de Don Vasco Núñez de Balboa y las relaciones con los artistas que están haciendo la obra.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 228-229

CAPITULO III
CORRESPONDENCIA DEL MES DE
MARZO: 1924

217

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Del Cónsul General en Kingston en donde me solicita una suma para comprar útiles de oficina y algunos muebles, ya que se encuentran en mal estado, por tanto ruego someta esta petición al Consejo de Gabinete para que se autorice el gasto.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 230

218

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En relación al proyecto de Decreto que elaboré, debo de aclararle que no hay nada que temer que se le dé a los chinos la facultad de probar su identidad, pues no se trata de reconocer contratos de trabajos visados por los jefes políticos locales.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 231

219

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Cartan
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Reciba la comunicación del Ministro Andreve sobre las gestiones que ha venido realizando para apresurar la terminación del Monumento a Vasco Núñez de Balboa.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 232

220

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En relación a su petición de que nombrara al Dr. Alejandro Vásquez para Adjunto ad-honorem a la legación de Francia y España, para que él pueda hacer uso de las prerrogativas diplomáticas, le informo que sólo lo nombré para la Legación en España porque Francia se ha quejado por este tipo de nombramiento.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 233

221

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Considero que pagar al Sr. Owens por los artículos que piensa publicar sería un gasto innecesario porque la opinión pública de los E. U. sería difícil hacerla cambiar sin gastar grandes sumas de dinero, pero si usted lo cree así necesario, se podría probar.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 234

222

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío la nota que recibí del Ministro Andreve en la que alude el pago de la cuenta que presentó el Sr. Fernando Cobo por el cuadro de Vasco Núñez de Balboa.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 235

223

1924, Marzo 1, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

La traducción que usted solicitó a Mr. Markham sobre los indígenas de la Costa de San Blas y la campaña que para civilizarlos ha iniciado el Gobierno de Panamá, le ha sido enviada.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 236

224

1924, Marzo 3, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

He recibido la traducción que me envió sobre los indígenas de la Costa de San Blas y la campaña que para civilizarlos ha iniciado el Gobierno.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 237

225

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comuníquese al Cónsul Italiano que sería de muy grata complacencia el nombramiento del Conde Pagliano como Ministro de Italia en Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 238

226

1924, Marzo 1. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Estoy enterado de la información que transmite del Sr. Andreve y me parece correcto el adelanto que hizo al Sr. Bechini por su trabajo en las figuras de la raza. Comuníquese a Andreve que no parta de Madrid hasta que no estén terminados los trabajos de la estatua.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 239

227

1924, Marzo 5, Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comuníquese a Andreve que envíe duplicado de la
cuenta del Sr. Cobo para ordenar el pago de la misma.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 240

228

1924, Marzo 5, Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le comunico que yo sí considero conveniente
efectuar las publicaciones sobre la posición paname-
ña en las negociaciones del nuevo convenio con el Go-
bierno de los Estados Unidos; por tanto el Sr. Owens
queda autorizado para hacer las publicaciones.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 241

229

1924, Marzo 5. Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Ordene al Ministro Andreve inicie las gestiones con la Compañía Trasatlántica Española para envío del monumento a Balboa en el mes de mayo. También dé instrucciones para que insinúe al gobierno Español que envíe como delegado a este acto al Marqués de Rialp.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 242

230

1924, Marzo 5. Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Con la aclaración que me hizo usted con respecto al Memorandum del Agente diplomático de China y el proyecto de Decreto elaborado por usted no tengo inconveniente en que se expida dicho decreto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 243

231

1924, Marzo 5. Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sobre la petición del Sr. Antonio Navarro para que sea ascendido al rango de Cónsul no tengo ningún inconveniente en firmar el decreto correspondiente.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 244

232

1924, Marzo 7. Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Se me ha dirigido una invitación de parte del Círculo de la Prensa Rosario, República Argentina, para que participemos en unos juegos florales, que se realizarán en esa ciudad. Sírvasse investigar la seriedad del evento y si nos conviene participar del mismo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 245

233

1924, Marzo 7. Taboga, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

El Sr. Alejandro Tapia solicita viáticos como delegado al Congreso Internacional de Sociología que se verificará en Roma.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 246

234

1924, Marzo 7. Taboga, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

El Consejo de Gabinete dispuso autorizarlo para que le proporcione la cuenta para compra de muebles en el Consulado de Jamaica, dicha suma asciende a B/.150.00.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 247

235

1924, Marzo 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Conforme a lo dispuesto en el Consejo de Gabinete le envío los documentos relacionados con las tierras de Chiriquí Viejo que tiene Don Carlos W. Miller, para que dé su opinión al respecto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 248

236

1924, Marzo 7. Taboga, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Doy mi autorización a usted para que considere la suscripción del libro que nos ofrece el Sr. Bourguesdon.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 249

237

1924, Marzo 8, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Belisario Porras

En donde el Sr. Salomón D. Henríquez ha solicitado a través del Cónsul General de Venezuela en Colón, se le permita recluir en el manicomio de Coroza a su hermano; comprometiéndose a pagar los gastos que esto ocasione.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 250

238

1924, Marzo 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío el libro que el Sr. Carlos Uribe Echeverri, Delegado de Colombia a la Quinta Conferencia Panamericana de Santiago de Chile le ha hecho llegar a través de mi persona,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 251

239

1924, Marzo 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito las solicitudes de los Sres. Pumariega y Laffargue para que considere cuál reúne los méritos para ser nombrado como Vice-consul en Cuba.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 252

240

1924, Marzo 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío copia traducida de la nota que el Ministro South prometió enviar, relacionada con la solicitud sobre depósitos de combustible para los aviones que defienden el Canal.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 253

241

1924, Febrero 29, Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Glover South
Destinatario: Narciso Garay

En la que explica sobre las múltiples emergencias que se presentan y que hacen necesario tener depósitos de combustible para el abastecimiento de los aviones del Distrito Naval, por tanto solicito a su gobierno se nos permita establecer esos depósitos que sean vigilados por funcionarios del gobierno panameño.

Refiérase a la carta de folio 253.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 254

242

1924, Marzo 8. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El cablegrama enviado por el Ministro Andreve informa que el Sr. Benlliure Cartelas, manifiesta que sólo hay espacio para 400 palabras de la carta de

cada uno de los mandatarios de Panamá y España, para ponerlos en el monumento.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 255

243

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí su carta en la que me manifiesta que no tiene inconveniente en que se le pague al Sr. Laffar-gue, pero surge el problema de que Obarrio pueda solicitar su sueldo también; por tanto creo conveniente someter el caso al Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 256

244

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En carta que recibí de Lefevre, de Santiago de Chile, me propone la conveniencia de nombrarlo a él y su Secretaria como Ministro en Uruguay; con las

mismas condiciones en que están ante Chile y Argentina, con un mínimo de gastos para el gobierno, sometiendo esta proposición a su consideración.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 257-258

245

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Informándole que he recibido cablegrama del Ministro Andreve en el que sugiere que sea elegido el cuarto párrafo de la carta para que sea grabado en el monumento.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 259

246

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Informándole que el antiguo representante diplomático de Chile en nuestro país, al regresar a su patria se llevó de criada a una joven tableña, la cual

me ha escrito pidiendo que le enviemos ayuda. Por tanto considero que se le podría enviar un pasaje de tercera clase para que regrese.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 260

247

1924, Marzo 10, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

En la que le manifiesta el deseo del Dr. Rucker, quien colaboró de forma entusiasta para la realización de la Conferencia de Cuarentena Marítima, para que se le distinga con una medalla de la solidaridad.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 261

248

1924, Marzo 10. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

En relación con el puesto de Vice Cónsul de Panamá en La Habana le manifiesto que me inclino por el

recomendado por el Ministro Vasseur.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 262

249

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le agradece haga las averiguaciones de los motivos por el cual, el Ministro Inglés ha suspendido la construcción de la Legación Inglesa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 263

250

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Alcalde de Chame me ha comunicado a través de un telegrama los conflictos que se han presentado entre los norteamericanos acantonados en varios lugares del Distrito y trabajadores de la carretera. Por

lo tanto diríjase a las autoridades americanas para que llame la atención a sus oficiales.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 264

251

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío las traducciones de las resoluciones que se aprobaron en la Conferencia de Cuarentena Marítima.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 265

252

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Resoluciones en inglés que fueron aprobadas en la Conferencia de Cuarentena Marítima donde se determina parte de las diferentes delegaciones de la con-

ferencia y toman una serie de medidas sanitarias en el área canalera para evitar focos de enfermedades que puedan transmitirse a otros países.

NOTA: Documento adjunto a el folio 265.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 266-275

253

1924, Marzo 10. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Copias de las traducciones al Español de las Resoluciones que se adoptaron en la Conferencia de Cuarentena Marítima.

NOTA: Documento adjunto al folio 265

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 276-281

254

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Lorente
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Resolución adoptada por la Conferencia Sanitaria
reunida en Panamá,

NOTA: Documento adjunto al folio 265.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 282-283

255

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: T. Aravena (Delegado de Chile)
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Voto de aplauso para los Presidentes de la Conferencia Sanitaria realizada en Panamá, los Sres. Coronel Jiménez y Doctor Boyd.

NOTA: Documento adjunto al folio 265.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 284

256

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: J. D. Long
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El que suscribe propone que la Conferencia exprese su agradecimiento a los países participantes.

NOTA: Documento adjunto al folio 265.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 285

257

1924, Marzo 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Paz Soldán
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Los delegados permanentes proponen que se le otorgue un voto especial al Cirujano Mayor Doctor William Colby Rucker, Secretario General de la Conferencia.

NOTA: Documento adjunto al folio 265.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 286

258

1924, Marzo 10, Panamá

Documento: CartaRemitente: Delegados de la Conferencia MarítimaDestinatario: Dr. Belisario Porras

Resolución en la que se acuerda que se fumigue los tanques en "lastre", salvo casos excepcionales.

NOTA: Documento adjunto al folio 265.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 287

259

1924, Marzo 10, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

La copia de la nota que se le envió a nuestro Ministro en Washington, por parte del Director General de la Unión Panamericana, en la que le informa sobre la publicación de un número especial de la organización, y si se desea adquirir números adicionales del boletín.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 288

260

1924, Febrero 21. Washington D. C., E. U. A.

Documento: Carta

Remitente: L. S. Rowe

Destinatario: Ricardo J. Alfaro

Se publicará en abril, el Boletín de la Unión Panamericana y si está interesado por parte de su gobierno de adquirir números adicionales del mismo, ya que el tema será de mucha importancia.

NOTA: Documento adjunto al folio 288.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 289

261

1924, Marzo 17. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

La copia de la nota fue dirigida por el Director de la Unión Panamericana con respecto a la edición del Boletín de esa Unión. El Consejo de Gabinete dispuso tomar de esa edición los ejemplares que usted crea conveniente.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 290

262

1924, Marzo 11, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Editor y Gerente de The Pan American Magazine; Mr. S. W. Rasor me envió una carta cuya traducción le remito. Me pidió le enviara a New York la respuesta del Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 291

263

1924, Marzo 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: S. W. Rasor
Destinatario: Narciso Garay

Propongo a través de la Revista Pan Americana hacer publicidad en favor de su país, para incentivar a los extranjeros que inviertan en Panamá.

NOTA: Documento adjunto al folio 291.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 292-294

264

1924, Marzo 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le consulto si nombramos Cónsul en Praga al Sr. Emil Klatscher para satisfacer los deseos de nuestro amigo McGuinis.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 295

265

1924, Marzo 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Cablegráfiele al Ministro Andreve que convengo con él que se inscriba el cuarto párrafo de mi carta al Rey Alfonso en el Monumento de Balboa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 296

266

1924, Marzo 11, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Ante la sugerencia del Ministro Lefevre, que lo nombremos Ministro en Uruguay, y que según él no ocasionará gastos, no tengo ningún inconveniente en que sea nombrado.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 297

267

1924 Marzo 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Envíe cable cifrado al Ministro Andrevé para que invite a su Majestad el Rey para que honre con su presencia el acto inaugural al monumento a Balboa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 298

268

1924, Marzo 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido copia de la nota que le fue dirigida por el Ministro Alfaro, en relación con el tráfico de pasajeros que las embarcaciones de la Zona del Canal efectúan en los puertos de la República.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 299

269

1924, Marzo 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío la respuesta del Dr. Alfaro sobre el comercio de cabotaje y la navegación en aguas panameñas y de la Zona del Canal. El punto sometido por el Dr. Alfaro a la consideración de esta oficina ha quedado resuelto conforme a las instrucciones generales que le fueron enviadas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 300

270

1924, Marzo 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido la carta en la que usted me expone el problema de los sueldos del Ministro Obarrio y los gastos de representación del Sr. Julio Laffargue, y apruebo lo que usted disponga.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 301

271

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Informarle que las instrucciones que usted me encomendó para el Ministro Andreve, sobre las invitaciones oficiales para el acto inaugural del monumento de Balboa han sido cumplidas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 302

272

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Conforme a sus deseos he dirigido una nota al Ministro de los Estados Unidos informándole sobre los disturbios ocurridos entre soldados norteamericanos y trabajadores de los caminos nacionales en el Distrito de Chame.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 303

273

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Ayer recibí las traducciones de las resoluciones que se adoptaron en la Conferencia de Cuarentena Marítima.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 304

274

1924, Marzo 12, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nota en la que usted me manifiesta haber recibido la carta del Dr. Alfaro, respecto al tráfico de pasajeros que hacen las naves de la Zona del Canal con los puertos de la República. La copia de la original que le envíe a Alfaro fue remitida a su despacho y en ella daba las instrucciones generales a los comisionados para entrar en un acuerdo que beneficie los intereses de nuestro país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 305

275

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Con el presente oficio le remito tres memoriales que fueron enviados a esta Secretaría por tres asiáticos en los que solicitan el permiso para la entrada de igual número de chinos creo que primero hay

que cumplir con lo dispuesto en el Art. 2do. de la Ley 1ra. de 1923, para luego dar curso a otras peticiones.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 306

276

1924, Marzo 12, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito a usted memorial que presentó a este despacho el Sr. E. C. McFarland en el nombre de la United Fruit Company, con el fin que el Gobierno conceda el permiso para que puedan embarcar desde Jamaica con destino a Bocas del Toro a 100 trabajadores que serán empleados en las plantaciones de banano de la compañía.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 307

277

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Solicitud del Sr. Alejandro Tapia E., para que se le conceda viáticos como Delegados al Congreso Internacional de Sociología que se verificará en Roma, considero que el Consejo de Gabinete puede determinar la suma para los gastos que se le presenten.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 308

278

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comuníquese al Cónsul de Venezuela que no hay inconveniente a la entrada en nuestro país del hermano del Sr. Salomón D. Henriquez, para que pueda ser internado al manicomio de Corozal, siempre que él corra con los gastos de su hermano.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 309

279

1924, Marzo 13. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Se encuentra en Pto. Limón listo para embarcar hacia acá el Sr. Romualdo Rodríguez. Le ruego dé las órdenes pertinentes para que este Señor no efectúe el depósito que exige la Ley.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 310

280

1924, Marzo 13. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Estuve investigando sobre el asunto de las Naciones Iroquesas en el Canadá, me informó el Ministro Inglés que su gobierno considera este problema como doméstico y que no es conveniente la intervención de otros países en este problema, ya que causaría resentimientos al gobierno de Gran Bretaña. Por tanto

creo conveniente que nos abstengamos en este problema,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 311-312

281

1924, Marzo 13. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Alfaro me ha escrito privadamente dándome su opinión referente al reclamo que hace años viene haciendo para que el Ferrocarril le devuelva las tierras de la Isla de Manzanillo. Difiero de los planteamientos que ha efectuado el Dr. Alfaro, por tanto si usted considera conveniente que se debata esto en Consejo de Gabinete acatará lo que disponga.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 313-314

282

1924, Marzo 14, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Traducción de la nota que me ha enviado el Ministro South referente al asunto de los pasaportes.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 315

283

1924, Marzo 6, Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Glover South
Destinatario: Narciso Garay

Mi gobierno considera que el querer poner en vigencia los reglamentos de pasaporte y visas respecto a las personas que entraban en Panamá de la Zona del Canal constituye una violación directa de los términos del Convenio Taft.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 316-317

284

1924, Marzo 17. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibo de la copia de la carta que le fue enviada por el Ministro South sobre el asunto de los pasaportes y opino como usted que debemos contestar a los argumentos del Ministro norteamericano.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 318

285

1924, Marzo 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí nota en la que me informa sobre el deseo del Dr. Rucker de que se le distinga con la Medalla de la Solidaridad por su eficaz gestión llevada a cabo por él en la organización y reunión de la Conferencia de Cuarentena Marítima que acaba de efectuarse en nuestro país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 319

286

1924, Marzo 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sobre el deseo del Dr. Rucker de que se le distingua con una Medalla de la Solidaridad el Consejo de Gabinete dispuso no sólo concedérsela al mencionado Dr. si no que a todos los delegados a la mencionada conferencia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 320

287

1924, Marzo 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Adjunto a la presente la solicitud que me ha enviado el Sr. J. J. Anderson de Kingston, Jamaica, para que usted le indique la forma y los requisitos que debe aportar para sus deseos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 321

288

1924, Marzo 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Acuso el recibo de las cartas referentes a la petición de nombramiento del Sr. Theodore McGuinis como Cónsul ad-honorem de Panamá en Praga.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 322

289

1924, Marzo 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Complaciendo sus deseos he dado la orden para que se exonere del depósito correspondiente al Sr. Romualdo Rodríguez quien embarcará en Pto. Limón, Costa Rica.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 323

290

1924, Marzo 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Petición de que se permitiera la entrada de tres asiáticos mediante solicitud hecha en los respectivos memoriales, fue aprobada en Consejo de Gabinete.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 324

291

1924, Marzo 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Con referencia a la nota enviada por usted en la que me solicita que averigue con el Ministro Inglés cuándo se dará inicio a la construcción del edificio de la Legación Británica le manifiesto que el Ministro Inglés me informó que tan pronto estén los cimientos de la misma se procederá a la construcción.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 325-327

292

1924, Marzo 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le contesto a su nota en la que manifiesta la opinión del Ministro Alfaro sobre la devolución de los lotes que la Compañía del Ferrocarril de Panamá tiene en Colón. Respecto a esto el Consejo de Gabinete ha dispuesto insistir en la defensa de nuestros intereses; por tanto hágaselo saber al Ministro Alfaro.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI, Folio: 328

293

1924, Marzo 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Respuesta a la pregunta acerca de la importancia de los Juegos Florales que se celebran en Rosario; nuestro Encargado de Negocios en Buenos Aires me contestó que son de escasa importancia.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 329

294

1924, Enero 15, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción de aerogramas que ha enviado el Dr. Alfaro, sobre el recibimiento de la comisión especial por parte del Presidente de los Estados Unidos y sobre el aviso de inicio de las conferencias.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 330

295

1924, Marzo 15, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Me es grato enviarle el informe anual presentado por el Cónsul General en Barcelona, Sr. Hazera.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 331

296

1924, Marzo 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Consejo de Gabinete dispuso otorgarle al Sr. Alejandro Tapia la suma de 250.00 balboas para sus gastos como delegado al Congreso Internacional de Sociología.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 332

297

1924, Marzo 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Nota del Ministro Alfaro sobre el comercio de cabotaje y navegación en aguas Panameñas y de la Zona del Canal, asunto que se trató en el Consejo de Gabinete y se acordó conforme usted lo había manifestado; por tanto hágaselo saber al Ministro Alfaro.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 333

298

1924, Marzo 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Notifique al Sr. E. C. McFarland, representante de la United Fruit Co.; que se ha aceptado su solicitud, siempre y cuando la compañía se comprometa a repatriar a los antillanos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 334

299

1924, Marzo 15, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí visita en mi despacho del Ministro de la Gran Bretaña para presentarme al arquitecto inglés, a cuyo cargo estará la construcción del edificio de la Legación Británica.

Ellos me solicitaron que para dar inicio a las construcciones lo más rápido posible sería necesario que el gobierno aceptara los planos del edificio y

y las especificaciones sin exigir que se traduzcan a nuestro idioma, ya que eso significaría pérdida de tiempo, puesto que el arquitecto tiene que regresar dentro de 8 meses.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 335

300

1924, Marzo 15, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Presentación de los gastos en que incurrieran los cónsules de Valparaíso y El Havre con el fin de que sea sometido a consideración del Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 336

301

1924, Marzo 15. Panamá

Documento: Memorandum

Remitente: Legación Británica

Destinatario: Narciso Garay

Habla sobre la búsqueda de la mejor vía de acceso al edificio de la Legación Británica.

NOTA: Texto en inglés

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 337-338

302

1924, Marzo 17. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito la traducción de la nota que envió el Encargado de Negocios Internos de Francia en esta capital Sr. Neuville donde solicita el ensanche de la calle 2da. en donde está situada la Legación de Francia,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 339

303

1924, Marzo 14. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Enmanuel Neuville

Destinatario: Narciso Garay

Nota en la que se pide encarecidamente el ensanche de la calle 2da., ya que debido a su estrechez se presentan una serie de problemas que afectan el

inmueble en que se encuentra la Legación Francesa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 340

304

1924, Marzo 19. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Puede manifestarle al Encargado de Negocios de Francia que ya se ha expedido la partida para el ensanche de la calle 2da.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 341

305

1924, Marzo 17. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

La nota en la que el Ministro de los E. U. A. solicita a nuestro gobierno se le dé permiso para publicar en la compilación conocida como Foreign Relations algunas notas del Gobierno de Panamá y su Lega-

ción en Washington.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 342

306

1924, Marzo 10. Panamá

Documento: Carta

Remitente: John Glover South

Destinatario: Narciso Garay

Mi gobierno solicita permiso para publicar algunas notas del gobierno de Panamá en la compilación de Relaciones Exteriores de los Estados Unidos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 343

307

1924, Marzo 19. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Recibí la nota en la que el Ministro South solicita permiso para publicar una notas referentes a los disturbios ocurridos en Colón, aunque yo lo considero deplorable no podemos más que autorizarlo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 344

308

1924, Marzo 17. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le adjunto la copia de la nota que le envío al Ministro de los E. U. A. Sr. South sobre las opiniones de los miembros de la Comisión Mixta de Caminos con relación a la concesión que Panamá le hizo al Gobierno de los E. U. para tender líneas telegráficas y telefónicas por los caminos nacionales.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 345

309

1924, Marzo 17. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibo de su nota en la que me informa que se va a iniciar la construcción del edificio de la Legación Británica. Sírvasse comunicar al Ministro que no se preocupe en hacer las traducciones y cambios de medi-

das de los planos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 346

310

1924, Marzo 17. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Para que se entere le envío las notas del Ministro de Panamá en Suiza e Italia y la del Secretario de esa Legación.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 347

311

1924, Marzo 17. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Le remito el telegrama que ha enviado el Sr. V. S. Smith relacionado con el depósito del dinero de la sucesión de Penny Smith.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 348

312

1924, Marzo 17. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Ministro de su Majestad Británica en Panamá, me informa que el cable de la fuerza eléctrica todavía no se ha tendido hasta el lugar donde estarán ubicadas las oficinas de la Legación.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 349

313

1924, Marzo 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Braithwaite Wallis
Destinatario: Narciso Garay

Le informo que los cables de la luz eléctrica no han sido tendidos a un punto en que la Legación pueda obtener energía, por tanto solicito si es posible para que dentro de unos cinco meses se disponga de la misma.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 350

314

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Adjunto la información del Sr. Neuville en la que dice que la Legación de Francia ya ha enviado los fondos correspondientes a la Legión de Honor.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 351

315

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Emmanuel Neuville
Destinatario: Narciso Garay

Informe del Sr. Neuville en la que dice que la Legación de Francia ha enviado los fondos correspondientes a la Legión de Honor.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 352

316

1924, Marzo 18, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En relación con el telegrama que envié el heredero de Penny Smith, el Sr. Martínez ha manifestado que está dispuesto a pagar la suma sustraída siempre que se le consiga un préstamo a través del Banco Nacional y con intereses razonables. Considero que debe aceptarse esta solución siempre que Martínez se comprometa a pagar.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 353-354

317

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Memorándum
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Memorándum sobre el informe de lo acordado en torno a la sucesión de Penny Smith.

NOTA: Refiérase a la carta de folio 353-354.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 355-357

318

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

A través del informe presentado por el Cónsul Hazera me he percatado sobre el poco intercambio comercial que existe entre nuestro país y España.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 358

319

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

En relación con la nota que le envió el Ministro de la Legación Inglesa en nuestro país, puedo informarle que antes que se termine de construir el edificio que se destinará para esa Legación tendrá al lado el cable de corriente eléctrica.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 359

320

1924, Marzo 18. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Enviar al Sr. Juan Silva, nuestro Cónsul en Cienfuegos Cuba; lo que solicita en su carta.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 360

321

1924, Marzo 18. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Si lo cree conveniente la compra de la máquina que solicita el Sr. Antenor Quinzada, doy mi aprobación.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 361

322

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Confío en usted, por lo tanto, dejo a su criterio para que resuelva el problema de viáticos, que ha surgido en nuestra Legación en Italia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 362

323

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El consejo de Gabinete dispuso no acceder a la solicitud que le hicieron los iroqueses para intervenir en su favor ante la Liga de Naciones.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 363

324

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Copia del Sr. S. W. Rasor sobre lo dispuesto en
el Consejo de Gabinete.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 364

325

1924, Marzo 19. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Sr. Octavio Vallarino va hacia los Estados Unidos y se ha ofrecido para llevar la correspondencia a la Legación de Washington. Por tanto, si es posible favorézcalo como Correo de Gabinete para que obtenga rebaja en su pasaje.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 365

326

1924, Marzo 19. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Para su firma la Resolución relativa al memorial del Sr. McFarland sobre la introducción de los trabajadores antillanos para la finca de la United Fruit, Co.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 366

327

1924, Marzo 19. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Carta en la que me anuncia sobre el envío por parte de la Legación Francesa del donativo para la Legión de Honor.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 367

328

1924, Marzo 20, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Solicitud del Sr. J. J. Anderson de Kingston, Jamaica para regresar a Panamá; este despacho le ha enviado a dicho señor la copia del decreto que se refiere a la inmigración.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 368

329

1924, Marzo 20, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Nota del Ministro Andreve, con motivo del cablegrama de felicitación que se le envió a dicho Ministro por su trabajo relacionado con el monumento a Balboa.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 369

330

1924, Marzo 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Andreve ha cableografiado informando sobre la sugerencia de Benlliure de poner las fecha de inauguración al monumento de Balboa.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 370

331

1924, Marzo 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Sr. Alejandro Tapia me solicita que nombremos al señor Filippo Stella Maranca, representante de Panamá ad-honorem en el Instituto Internacional de Agricultura.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 371

332

1924, Marzo 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Eugenio Chevalier se le han pagado los meses de febrero, marzo y abril, por su condición de Secretario de la Comisión Negociadora del Nuevo Convenio con los Estados Unidos; yo seré el primero en enviarle fondos adicionales si el mes de abril hubiese transcurrido, pero apenas estamos en el mes de marzo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 372

333

1924, Marzo 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Cónsul de Panamá en Italia ha solicitado que se le envíe el plano del lote ofrecido a Italia, como yo desconozco sobre este asunto ruego me informe.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 373

334

1924, Marzo 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Sobre las instrucciones que Ud. me dió para que dirigiera una nota al Ministro de Estados Unidos por los conflictos que se dieron en Chame entre soldados norteamericanos y trabajadores, no lo hice en virtud de una publicación del informe del Secretario de Gobierno y Justicia en el que se decía que los acontecimientos se habían exagerado.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 374-375

335

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Gloyer South
Destinatario: Narciso Garay

Refiérese a la nota enviada en la que me informaba que el Alcalde del Distrito de Chame había presentado quejas sobre el comportamiento de los soldados acantonados en ese lugar y trabajadores de la carretera. Más tarde el Secretario Neira declara que

estos hechos habían sido exagerados, por tanto hemos dispuesto tomar medidas al respecto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 376

336

1924, Marzo 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Dos asiáticos que tienen arrendadas unas tierras en el sector de Utibé nos han solicitado la entrada de 28 Chinos para que se dediquen a trabajos agrícolas. Estos casos los hemos resueltos siempre en Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 377

337

1924, Marzo 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Según nota que usted me envió con relación a la petición del Ministro Americano para que sean publi-

cadass. Me permito aclararle que el incidente a que usted se refiere no fue fallado en contra nuestra.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 378-379

338

1924, Marzo 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Con relación al deseo del Departamento de Estado de publicar lo referente a los incidentes que pensábamos someter a arbitraje. No tengo inconveniente en que se efectúen.

Duplicados

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 380

339

1924, Marzo 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En espera de respuesta suya a la petición del Ministro South sobre depósitos de combustible para

aeroplanos me permito recordárselo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 381

340

1924, Marzo 24, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Petición de separación de su puesto al joven Camilo de la Guardia, Cónsul de Panamá en New York, por asunto personal.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 382

341

1924, Marzo 24. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Reciba carta autógrafa para que la haga traducir y prepare su respuesta.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 383

342

1924, Marzo 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Devolución de los documentos en relación con la sucesión de Penny Smith y el caso del ex-juez Aníbal Martínez.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 384

343

1924, Marzo 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Ha sido entregada a este despacho por el Encargado del Consulado General del Perú en la cual lo invita para que participe personalmente, si es posible, al Centenario de la Batalla de Ayacucho.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 385

344

1924, Marzo 25, Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Reciba la carta del Rey de Suecia, hecha ya su traducción al castellano.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 386

345

1924, Marzo 25. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Referente a la cantidad de boletines de la Unión Panamericana destinada a esta Secretaría; debido a que este boletín trae un tema que es de interés para la Secretaría de Fomento, he autorizado suficiente cantidad.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 387-388

346

1924, Marzo 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Devolución de las notas en la cual los Cónsules de Valparaíso y El Havre solicitan pagos por situaciones imprevistas, a lo cual el Consejo de Gabinete ha dispuesto atender. No sucede así con la petición del Vice Cónsul en Londres.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 389

347

1924, Marzo 25, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sírvase extender las resoluciones en favor de las solicitudes hechas para traer al país un número de asiáticos que se dediquen a las faenas agrícolas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 390

348

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Me he dirigido al Secretario Jiménez para que
adquiera algunos boletines de la Unión Panamericana.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 391

349

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Burgos, Ministro en Roma, envía una serie
de documentos comprobatorios sobre gastos que ha te-
nido por la compra de muebles para la Legación y so-
licita que se le pague los gastos adicionales en que
ha incurrido.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 392

350

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibo de la nota que le envió el Ministro South con relación al conflicto en Chame y que por lo visto fue muy exagerado.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 393

351

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Nota que me envió nuestro Cónsul General en Guatemala y donde me solicita el nombramiento de su hijo como Vice-cónsul ad-honorem.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 394

352

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Burgos solicita una suma para viáticos de ida a Berna y regreso a Roma debido a invitación que ha recibido del Decano del Cuerpo Diplomático acreditado en Suiza. Por lo tanto someta esta petición al Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 395

353

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Devolución de la carta del Ministro Andreve.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 396

354

1924, Marzo 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Cuerpo Consular acreditado en Madrid ha ofrecido al Municipio de esa ciudad enviar plantas y animales de cada país para el Parque del Retiro. Esta promesa se hizo saber a la Secretaría de Fomento para que se encargara de conseguir lo prometido.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 397-398

355

1924, Marzo 18. Panamá
Documento: Carta
Remitente: J. Jiménez
Destinatario: Narciso Garay

Contestando a su petición de que se conseguirán animales para ser enviados al Parque de Retiro de Madrid; di una serie de instrucciones con el fin de complacerlo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 399-402

356

1924, Marzo 27, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comunique al Ministro Alfaro dando las instrucciones para que se señale la fecha de inicio y terminación de la obra al Monumento de Balboa,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 403

357

1924, Marzo 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Me he enterado de la sugerencia del Cónsul Hazera de que se aumente el impuesto consular sobre la mercancía que exportemos; dí las instrucciones a los comisionados en Washington para hacer el aumento con el beneplácito de los Estados Unidos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 404

358

1924, Marzo 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Alegato presentado al Secretario Ejecutivo de la Zona del Canal a su solicitud de extradición de unos franceses.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 405-408

359

1924, Marzo 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: C. A. McIlvaine
Destinatario: Narciso Garay

Mi gobierno solicita la extradición del Sr. Capitoul por violar las leyes de la Zona del Canal acerca de la tratas de blancas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 409

360

1924, Marzo 25. Canal de Panamá

Remitente: R. A. WadeDestinatario: Narciso Garay

Declaración jurada de Paul G. Kallay en la que se acusa a los Sres. Albert Joseph Louis Capitoul y Augusto Tassone de haber violado la ley sobre trata de blancas y perturbar así; la paz y dignidad del gobierno de la Zona del Canal.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 410

361

1924, Marzo 25. Canal de Panamá

Remitente: R. A. WadeDestinatario: Narciso Garay

Orden de arresto en contra de los Sres. Albert Joseph Louis Capitoul y Augusto Tassone por haber violado la ley sobre trata de blanca en la Zona del Canal, República de Panamá.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 411

362

1924, Marzo 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sobre la nota del Ministro Burgos en la que se refiere a un lote para la Legación Italiana, bien podemos ofrecerle un terreno en la Exposición.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 412

363

1924, Marzo 27. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Devolución de la carta del Sr. S. W. Rasor Gerente de The Pan American Magazine y en consulta con el Secretario de Instrucción Pública, éste manifiesta que aunque sería buena la proposición del mencionado Sr. no se dispone de la partida correspondiente.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 413

364

1924, Marzo 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido nota que le dirigió el Secretario Ejecutivo de la Zona del Canal en relación con la extradición de los Sres. Capitoul, Lina Vinals de Estela y Silvian A. Capitoul quienes están prisioneros en Colón. Soy partidario de su opinión por lo cual le autorizo a proceder.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 414

365

1924, Marzo 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Andreve ha enviado nota en la que desea saber si la invitación al Rey de España sería para la inauguración del monumento a Balboa.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 415

366

1924, Marzo 28, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Haga decreto de nombramiento del hijo de nuestro Cónsul en Guatemala para que sea nombrado Vice Cónsul ad-honorem en la misma ciudad.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 416

367

1924, Marzo 28, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Relacionado con el pago al Cónsul de Panamá en Nápoles, por gastos en ayuda a un panameño sin recursos. Envíe la nota recibida del Cónsul panameño en Génova.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 417

368

1924, Abril 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le comunico que el Consejo de Gabinete aprobó pagar al Cónsul de Panamá en Nápoles los gastos en que incurrió por ayudar a un panameño sin recursos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 418

369

1924, Marzo 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Julio Aragón Rivera ha presentado solicitud de naturalización abogando que vivió diez años en nuestro país, después de los cuales se ausentó durante cinco años. La interpretación de la Constitución nos habla de diez años, siempre y cuando se haga de forma ininterrumpida y que al ausentarse sin motivos se considera como perdidos los años de residencia.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 419

370

1924, Marzo 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Julio Aragón R.
Destinatario: Narciso Garay

Informo acerca de mis actividades que he desempeñado durante diez años en que estuve domiciliado en este país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 420

371

1924, Marzo 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. McFarland replica la resolución que adoptó el Consejo de Gabinete sobre la introducción de cien jornaleros antillanos por la United Fruit, Co.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 421

372

1924, Marzo 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Por instrucciones mías el Secretario de Fomento ha impartido las órdenes para que la compañía de Fuerza y Luz extienda la instalación eléctrica hasta los terrenos de la Legación Inglesa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 422

373

1924, Marzo 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

La copia del radiograma que se le envió al Ministro Alfaro conforme a lo dispuesto en el Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 423

374

1924, Marzo 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Panalega, Washington

Consultas y propuestas sobre negociaciones que se hacen con el gobierno de E. U. sobre el límite de jurisdicción en Colón, sobre el ferrocarril y el acueducto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 424

375

1924, Marzo 31, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Copia de su respuesta al Ministro Alfaro.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 425

376

1924, Marzo 31. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Como está por vencerse el plazo para el cual fue nombrado el Mayor Bocock, Superintendente del Hospital Santo Tomás, me he dirigido al Ministro Alfaro para que solicitara al gobierno de los E. U. que se le concediera al Mayor Bocock permiso hasta la inauguración del nuevo Hospital Santo Tomás.

Solicitud que fue negada, por tanto comuniqué al Ministro Alfaro nuestro propósito de que no se haga un nuevo nombramiento.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 426

377

1924, Marzo 31. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Se dispuso en Consejo de Gabinete contestarle al Sr. McFarland con respecto a la introducción de

antillanos que cumpla con las condiciones que amerita el caso.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 427

378

1924, Marzo 31. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

El Cónsul de España me ha informado que el Rey no puede aceptar la invitación para la inauguración del Monumento a Balboa, y solicité al gobierno español envíe un representante a este evento.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 428

379

1924, Marzo 10. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Cónsul de Italia en nuestro país me ha manifestado que en la nave Real "Italia" viene el Embajador Extraordinario, ante los Jefes de Estado de

CAPITULO IV
CORRESPONDENCIA DEL MES DE
ABRIL: 1924

la América Latina.

Original ..

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 429

380

1924, Marzo 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Ludovico Delpiano
Destinatario: Narciso Garay

Le comunico la lista del personal que llegarán
a puertos panameños en el mes de julio a bordo de la
nave "Italia".

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 430

381

1924, Abril 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comuníquese al Ministro Burgos en virtud de los
gastos que efectuó para la compra de muebles para
nuestra Legación en Roma, el Consejo de Gabinete ha
dispuesto eximirle de la obligación de devolver al
Tesoro Nacional la diferencia de los gastos de repre-

sentación que le pagó al Secretario Tapia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 431

382

1924 Abril 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Consejo de Gabinete dispuso no acceder a la solicitud del Sr. Burgos de suministrarle dinero para los gastos de un viaje a Berna.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 432

383

1924, Abril 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Alcalde de Remedios me ha enviado un telegrama en que me pone al tanto de los escándalos que está ocasionando un extranjero en aquella comunidad.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 433

384

1924, Abril 2, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Telegrama recibido del Alcalde de Remedios en el cual señala la falta de respeto por parte de un extranjero. Una vez comprobada esta conducta, este señor puede ser deportado en virtud de lo establecido en el Art. 1,885 del Código Administrativo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 434

385

1924, Abril 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío el proyecto de nota que será enviado al Ministro de los Estados Unidos con relación a los pasaportes.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 435

386

1924, Abril 2, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción de la carta que me fue enviada por el Sr. Abbondio Caselli en la que reclama el pago de sus terrenos en el Tívoli. Además propone que se envíe pasajes a una compañía de óperas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 436-437

387

1924, Abril 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Proyecto de nota que pienso dirigir al Secretario General de la Sociedad de las Naciones, por la actitud asumida por el Director de Finanzas de la misma de no incluir a Panamá en la rebaja de cuotas que se autorizó para los países Centroamericanos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 438

388

1924, Abril 2. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le envío carta que he recibido de Jamaica para
que usted se informe y conteste.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 439

389

1924, Abril 3. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Dé opinión al respecto sobre la nota que fue
enviada por el Sr. Ernesto Valdivia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 440

390

1924, Abril 3, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

La nota que usted piensa dirigir al Sec. de la
Liga de las Naciones la he encontrado excelente.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 441

391

1924, Abril 4, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Sírvase enterarse de la nota que me fue enviada
por el Ministro en Francia y España relacionada con
las instrucciones que le fueron impartidas para que
sugiriera al gobierno español la invitación del Sr.
Marqués de Rialp para que asista a la inauguración
del Monumento de Balboa,

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 442

392

1924, Marzo 13. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Gmo, Andreve
Destinatario: Narciso Garay

Sobre la invitación del Marqués de Rialp para que asista a la inauguración del Monumento de Balboa, creo que aceptará, ya que él es una de las personas que ha demostrado profundo interés por la terminación del mismo. La entrega de la estatua ha presentado ciertos contratiempos,

NOTA: Refiérase a la carta con folio 242.

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI. Folio: 443

393

1924, Abril 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Sr. Enrique L. Hurtado me ha solicitado permiso para traer una cantidad de inmigrantes a los trabajos que se están realizando en San Blas. Motivo por el cual someto esta petición a consideración del

Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 444

394

1924, Abril 5. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito el nuevo proyecto sobre inmigración de jornaleros, conforme a lo resuelto en Consejo de Gabinete.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 445

395

1924, Abril 5. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Le agradecería que el portador Sr. Pedro V. González le consiga un pasaje para que él pueda regresar a Santa Marta.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 446

396

1924, Abril 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le devuelvo con la presente la carta del Sr. Valdivia en que solicita el nombramiento del Cónsul ad-honorem en el consulado de París. Si es su deseo lo haremos a través del Senado Chileno.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 447

397

1924, Abril 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío una misiva en la que el Ministro South solicita permiso para efectuar prácticas militares en la ciudad de Panamá. No recuerdo todavía que se haya dado este tipo de permiso por parte de nuestras autoridades.

NOTA: Esta carta va acompañada por la carta que se encuentra en el folio 449 y por el Memorándum

a que alude en los folios 450-451.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 448

398

1924, Marzo 25. Panamá

Documento: Carta

Remitente: John Glover South

Destinatario: Narciso Garay

Informo a usted que la Legación ha recibido una comunicación del Comandante General del Departamento del Canal de Panamá por el proyectado ejercicio militar en la República de Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 449

399

1924, Abril 5. Panamá

Documento: Memorandum

Remitente: Victor F. Goytia

Destinatario: Narciso Garay

Refiérase a la carta del folio 448.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 450-451

400

1924, Abril 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sírvase pedir al traductor de la Secretaría que me haga la traducción al español del estudio que ha realizado sobre los indios de San Blas el Sr. Hyatt Verril.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 452

401

1924, Abril 5. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí la nota del Cónsul de Italia en la que anuncia la llegada del vapor "Italia" con una delegación comercial.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 453

402

1924, Abril 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Transcripción de algunos párrafos del acta celebrada el 11 de marzo, por la Comisión Panameña en Washington.

Ellos se refieren a las Encomiendas Postales.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 454

403

1924, Abril 7, Washington
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Ricardo J. Alfaro

He recibido las copias de las actas celebradas por la Comisión panameña encargada de la Negociación de un nuevo Convento que remplazará el Convenio Taft.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 455

404

1924, Abril 7, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He sido enterado de las razones que tuvo el Sr. Abundio Caselli para entablar reclamación diplomática contra Panamá para que se le pague por los terrenos del Tívoli. Comuníqueme que el Consejo de Gabinete ha dispuesto no reconocer esa deuda.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 456

405

1924, Abril 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido su nota en la que el Ministro South anuncia que las tropas americanas harán maniobras en territorios de nuestra jurisdicción. Debemos tener en cuenta que estas maniobras se realizan para la defensa del Canal y de nuestro país.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 457

406

1924, Abril 7, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Por mi parte no hay inconveniente para el nombramiento del Sr. Ernesto Valdivia como Cónsul ad-honorem en París.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 458

407

1924, Abril 7. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Cablegráfiele a Andreve para que apure a los escultores en la entrega del monumento, de no ser así, no se podría inaugurar en la fecha indicada.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 459

408

1924, Abril 7. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

He leído su proyecto de nota para el Ministro de los Estados Unidos en donde se le dá contestación al proyecto de pasaportes.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 460

409

1924, Abril 8. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Sobre la licencia que solicita el Sr. Camilo De La Guardia Jr. para separarse de su cargo de Canciller del Consulado de Panamá en New York. Procederé a extender el permiso correspondiente.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 461

410

1924, Abril 8, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Apruebo el Proyecto de decreto preparado por usted sobre inmigración de jornaleros.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 462

411

1924, Abril 8, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Consulta a usted sobre el Señor Federico Boyd quien va a realizar un viaje por algunos países europeos y solicita que se le nombre Ministro Plenipotenciario ad-honorem en los lugares donde llegará, a la vez, solicita el nombramiento de su hijo como Secretario ad-honorem

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 463

412

1924, Abril 10, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito los documentos enviados a este Despacho por el Ministro Burgos y el Secretario Tapia para que se informe de su contenido.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 464

413

1924, Abril 10, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Referente a la excusa del General Palmer por su inasistencia a la recepción de ayer.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 465

414

1924, Abril 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Con motivo de su próximo viaje a Europa voy a confiarle una misión ante el gobierno de Francia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 466

415

1924, Abril 10. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le remito la nota que me dirigió el Sr. Juan A. Susto, así como también el informe del Proyecto de contrato.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 467

416

1924, Abril 10. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Documentación que acompaña el reclamo presentado en lo referente al trazado de unos terrenos.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 468

417

1924, Abril 11. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

En el viaje que realice a Europa se le confiará una misión especial. Proporcione también a Don Fabio Arosemena una Legación Permanente.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 469

418

1924, Abril 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Remito a usted nota del Cónsul General en Génova, por la cual solicita licencia para separarse de su cargo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 470

419

1924, Abril 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Envío a usted con conocimiento previo carta del Ministro Burgos y el Srío. Tapia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 471

420

1924, Abril 11. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí copia de la nota que usted piensa enviar a la comisión panameña encargada de las negociaciones del nuevo tratado con los Estados Unidos, relacionada con el transporte de encomiendas postales por el ferrocarril de Panamá.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 472

421

1924, Abril 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Reciba usted la traducción de la nota enviada a esta Secretaría por los caballeros que forman la Comisión Central Internacional Pro Monumento a la Fraternidad de las naciones americanas de origen Lusitano - Hispano.

NOTA: Acompaña a esta carta, la carta del folio 474.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 473

422

1924, Febrero 10. Río de Janeiro, Brasil

Documento: Carta

Remitente: Esequiel Ubatuba

Destinatario: Narciso Garay

Traducción de la nota que enviaron los miembros de la Comisión Central Internacional Pro Monumento a la Fraternidad de las naciones americanas de origen Lusitano-Hispano.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 474

423

1924, Abril 12. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

Villegas cree que usted tiene en su poder el texto que redacté para el Consejo de Gabinete en la que se considera la Sugerencia del Departamento de Estado y de la Comisión Panameña en Washington sobre

la aceptación en relación a los límites contemplado en la ley colombiana de 1855. Me interesa ver la nota para hacerle ciertas correcciones.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 475

424

1924, Abril 12, Panamá

Documento: Carta

Remitente: Narciso Garay

Destinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido aerograma del Fiscal del Condado de Hamilton Estado de Ohio de que el asesino del panameño Juan Mazzolà ha sido condenado a cadena perpetua.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 476

425

1924, Abril 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Pongo a su disposición aerograma enviado por
Alfaro.

NOTA: Acompaña a la carta del folio 476.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 477

426

1924, Abril 12. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Opinión sobre el reclamo que hace el gobierno
de la Zona del Canal en extradición de los señores
Capitoul y Tassone.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 478-479

427

1924, Abril 10. Balboa Heights; Zona del Canal, República de Panamá

Documento: Carta

Remitente: C. A. Mellvaine

Destinatario: Narciso Garay

Respuesta a nota enviada por la Secretaría a su cargo, en la que solicita mi gobierno, la extradición de dos extranjeros acusados en nuestros tribunales por violar la "Ley sobre Trata de Blancas", y en la que se manifiesta que nuestros tribunales no tienen jurisdicción sobre el mencionado caso. Le puedo manifestar que estos puntos están menospreciando la letra y espíritu de un convenio Internacional.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 480

428

1924, Abril 14. Panamá

Documento: Carta

Remitente: Dr. Belisario Porras

Destinatario: Narciso Garay

Concédale la licencia que solicita el Cónsul de Panamá en Génova, Sr. Julio Guardia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 481

429

1924, Abril 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Encargado de Negocios de Panamá en Argentina informa que el gobierno de ese país próximamente invitará al nuestro a participar del Congreso Internacional de Economía Social en la Argentina.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 482

430

1924, Marzo 15. Buenos Aires, Argentina
Documento: Carta
Remitente: Gil Ponce
Destinatario: Narciso Garay

El Ministro de Relaciones Exteriores Argentino ha invitado al Gobierno de Panamá para que participe en el Congreso Internacional de Economía Social que se celebrará en ese país y solicita que Panamá envíe sus delegados.

NOTA: Acompaña a la carta bajo el folio 482.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 483a-b

431

1924, Abril 14. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Recibí la carta en la que usted me comunica la desición del Consejo de Gabinete de que el Dr. Méndez Pereira y yo nos encargaremos de estudiar el Contrato que propone el Sr. Juan A. Susto.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 484

432

1924, Abril 15. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Relacionada con la petición de Enrique L. Hurtado para traer jornaleros colombianos para que trabajen en las plantaciones de banano de San Blas, referente al decreto acordado sobre inmigración de jornaleros.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 485

433

1924, Abril 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Sobre la nota que le envié el Secretario Ejecutivo de la Zona del Canal en la que solicita la extradición del ciudadano francés José Luis Capitoul. El Consejo de Gabinete dispuso que usted tiene razón al negar esta petición. Porque no basta que este haya sido acusado sino que se pruebe el delito cometido.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 486

434

1924, Abril 16. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Mi hijo Demetrio me ha enviado una nota en la que pide le sean sufragados los gastos del viaje que tendrá que hacer a Holanda; por tanto pongo en su conocimiento esta petición para ver si es posible complacerlo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 487

435

1924, Abril 16, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Remito a usted la Resolución del Sr. Secretario de Gobierno para el establecimiento de depósitos de combustible para uso de los aeroplanos del Gobierno de los Estados Unidos.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 488

436

1924, Abril 16. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

Remito el informe original del Sr. A. Hyatt Verrill y su respectiva traducción al castellano.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 489

437

1924, Abril 15, Panamá
Documento: Informe
Remitente: A. Hyatt Verrill
Destinatario: Narciso Garay

Informe presentado por el antropólogo A. Hyatt Verrill sobre los indios de San Blas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 490-499

438

1924, Abril 17, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Pienso que debemos excusarnos para no tomar parte en el proyecto de erigir un monumento a la Fraternidad de las Naciones de origen Lusitano-Hispano, por considerarlo de poca importancia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 500

439

1924, Abril 17. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

El Ministro Andreve me sugiere el nombramiento de una Comisión para que apuren a los escultores tanto en Barcelona como en Madrid, para que el monumento sea entregado dentro de pocas semanas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 501

440

1924, Abril 18. Panamá
Documento: Telegrama
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Relacionado con los puntos que se han negociado en la conferencia que se realizó ayer entre los delegados panameños y americanos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 502-504

441

1924, Abril 18, Panamá
Documento: Telegrama
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En el que se informa acerca del estado actual de las negociaciones que se están celebrando en Washington para el establecimiento de un Nuevo Convenio entre Panamá y los Estados Unidos.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 505-507

442

1924, Abril 21, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Octavio M. Pereira

Adjunto proyecto de informe relativo a la comisión que integramos para estudiar la solicitud de Susto.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 508

443

1924, Abril 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Los suscritos que hemos estudiado la propuesta del Consejo de Gabinete en relación al contrato del Sr. Juan A. Susto, enviado de Panamá al Archivo de Indias podemos manifestarles que estamos a favor del proyecto.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 509

444

1924, Abril 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le adjunto copia de la traducción al castellano de la nota que envió el Ministro de la Gran Bretaña.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 510

445

1924, Abril 17, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Braitwaite Wallis
Destinatario: Narciso Garay

Ruego a su Excelencia que la Sra, Louisa Allen, súbdita británica que se encuentra en estado de demencia, sea llevada a un centro apropiado para estas personas.

NOTA: Acompaña a la carta con folio 510.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 511

446

1924, Abril 21. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Burgos me cablegrafía desde Roma informándome sobre el Congreso Internacional de Agricultura y solicita una cantidad de dinero para los gastos correspondientes.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 512

447

1924, Abril 21, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Recibí la traducción del Artículo del Sr. A, Hyatt Verrill con respecto a las observaciones hechas por él en la costa de San Blas.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 513

448

1924, Abril 22. Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

La Sra. Felipa Jaén me ha pedido un pasaje para que su hija, que está en los Estados Unidos, venga ya que ella se encuentra enferma.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 514

449

1924, Abril 22, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le envío las misivas del Sr. Walter S. Penfield y las de Don Harmodio Arias en representación de Arias y Fábrega se han cruzado en relación con el pago de servicios de aquel.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 515

450

1924, Abril 22, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Remito a usted la copia de la nota que pienso dirigir a el Secretario Ejecutivo del Canal en respuesta a la que me dirigió ratificando la demanda de extradición del francés Capitoul y el italiano Tasso- ne acusados del delito de trata de blancas.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 516

451

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: C. A. McIlvaine

Posición del gobierno panameño en relación con la solicitud de extradición de los señores Capitoulau y Tassone por parte del gobierno de los Estados Unidos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 517-518

452

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Envío los documentos que me sirvieron para elaborar el informe sobre la reclamación del Sr. José E. Guizado.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 519

453

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comunique a nuestros comisionados en Washington que insistan en que se reconozca que la Zona del Canal jamás podrá ser abierta al comercio.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 520

454

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Informe de los trabajos que efectuó el Sr. José Ramón Guizado en la medición de ciertos terrenos por contratos celebrados con diferentes Secretarías.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 521-523

455

1924, Abril 20. Washington

Documento: CartaRemitente: AlfaroDestinatario: Dr. Belisario Porras

Informe acerca de los trabajos que ha efectuado el Sr. Guizado, con respecto a la medición de los terrenos en el área de Chiriquí.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 524

456

1924, Abril 22. Panamá

Documento: MemorándumRemitente: HerreraDestinatario: Dr. Belisario Porras

Relacionado con los trabajos efectuados por el Sr. Guizado en la medición de terrenos. Se le adeuda la suma de B/,1,250.00

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 525

457

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Acabo de recibir una nota del Ministro Alfaro con algunos anexos los cuales se refieren a una Comisión Panamericana de Caminos sin carácter oficial y allí mismo se sientan las bases para una conferencia de carácter oficial.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 526

458

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Copia de la correspondencia cruzada entre nuestro Ministro en España y Francia y ciertos personajes. Entre estos el Marqués de Comillas que manifestó que la Compañía Trasatlántica dará todas las facilidades para que el monumento sea inaugurado por usted.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 527

459

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío copia del memorándum que el Sr. Ministro de Gran Bretaña me ha entregado personalmente.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 528

460

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Memorándum
Remitente: Legación Británica
Destinatario: Dr. Belisario Porras

La Legación Británica en el que se exponen las generales de la Sra. Louisa Allen y su condición de enferma mental y las condiciones en que se encuentra en la prisión.

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 529

461

1924, Abril 22, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Contéstele al Dr. Gil R. Ponce ha sido designado junto con Lefevre para representar a Panamá en el Congreso Internacional de Economía Social.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 530

462

1924, Abril 23, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Para su consideración transcribo dos párrafos de una carta que me dirigió mi hijo Camilo, Cónsul de Panamá en Hamburgo, sobre las condiciones materiales de la Legación en Hamburgo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 531

459

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le envío copia del memorándum que el Sr. Ministro de Gran Bretaña me ha entregado personalmente.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 528

460

1924, Abril 22. Panamá
Documento: Memorándum
Remitente: Legación Británica
Destinatario: Dr. Belisario Porras

La Legación Británica en el que se exponen las generales de la Sra. Louisa Allen y su condición de enferma mental y las condiciones en que se encuentra en la prisión.

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 529

461

1924, Abril 22, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Contéstele al Dr. Gil R. Ponce ha sido designado junto con Lefevre para representar a Panamá en el Congreso Internacional de Economía Social.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 530

462

1924, Abril 23, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Para su consideración transcribo dos párrafos de una carta que me dirigió mi hijo Camilo, Cónsul de Panamá en Hamburgo, sobre las condiciones materiales de la Legación en Hamburgo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 531

463

1924, Abril 23. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

El Ministro Andreve me cablegrafió diciendo que el monumento saldrá entre mayo y junio del año en curso.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 532

464

1924, Abril 23. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

En nota que se le enviara a la Comisión Negociadora sería conveniente que le comunicáramos que soliciten a los Estados Unidos la modificación del lindero de la Sección de Nuevo Cristóbal.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 533

465

1924, Abril 23, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Nota de Don Fabio Arosemena con el fin de que se entere de su contenido y proceda a extender el correspondiente nombramiento.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 534

466

1924, Abril 23. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Habla sobre la posición estadounidense en relación a negociaciones sobre el uso de caminos y el paso de tropas por nuestro país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 535-539

467

1924, Abril 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Me he enterado le comunicaron nuestros comisionados Alfaro, Morales y Chiari con relación a las negociaciones del uso de los caminos públicos en el Istmo.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 540

468

1924, Abril 23. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Mediante telegrama de San Carlos me he enterado de ciertas arbitrariedades cometidas por soldados americanos en propiedades privadas; por lo tanto sírvase comunicar al Ministro de los Estados Unidos estos hechos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 541

469

1924, Abril 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

La noticia que recibí acerca de que en mayo será despachado de España el monumento a Balboa me ha sido muy grata,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 542

470

1924, Abril 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Informado sobre lo manifestado por nuestro Cónsul ad-honorem en Los Angeles Dr. J. E. Sáenz considero conveniente declarar insubsistente el nombramiento del Sr. MC. Cartney, Vice Cónsul ad-honorem.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 543

471

1924, Abril 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Considero correcta su respuesta al Secretario Ejecutivo de la Zona del Canal en relación con la solicitud de extradición del Sr. José Luis Capitoul.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 544

472

1924, Abril 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Adjunto a la carta del Sr. E. St. Clair Clayton se encuentra el informe del Sr. Markham con respecto a los sucesos en San Blas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 545

473

1924, Abril 24, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Considero conveniente manifestarle a los comisionados que llevan las negociaciones para el Nuevo Tratado con los Estados Unidos, que traten de modificar el lindero de la sección de Nuevo Cristóbal,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 546

474

1924, Abril 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Recibí las notas que le envió el Ministro de la Gran Bretaña en relación con la demente Louise Allen y le informo que este asunto ya está solucionado.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 547

475

1924, Abril 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le informo del contenido de las cartas que nos
envió el Sr. Antonio de Pietri Daudet a este Despacho.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 548

476

1924, Abril 24. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le devuelvo la correspondencia cruzada entre
nuestro Ministro en España y Francia y los marqueses
de Rialp y de Comillas y la del escultor Mariano
Benlliure con respecto al monumento de Balboa.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 549

477

1924, Abril 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le recomiendo preste atención a lo que manifiesta mi hijo Demetrio en la carta que tengo a bien enviarle para que se informe de su contenido,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 550

478

1924, Abril 25. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le comunico el deseo de Don Federico Boyd para que sea nombrado Ministro en Alemania y en Bélgica. Adjunto la petición.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 551

479

1924, Abril 25, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

La petición de Camilo de que se le mande una partida para gastos de muebles sólo se puede hacer de la partida de gastos de oficina de la Secretaría.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 552-553

480

1924, Abril 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

La petición del Sr. Alejandro Tapia la considero justa ya que estuvo al frente de la Legación en Roma en ausencia del Ministro Burgos.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 554

481

1924, Abril 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Conforme a lo que me dice en su carta procede a dar las órdenes para que nuestro Cónsul en Hamburgo adquiriera los muebles para el Consulado.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 555

482

1924, Abril 26, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En relación con el nombramiento de Don Federico Boyd para Ministro en Bélgica y Alemania he solicitado el beneplácito de los respectivos gobiernos, tan pronto reciba la complacencia de estos, procederé a extender el Decreto respectivo.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 556

483

1924, Abril 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En envié la traducción de la nota que envié la
Legación Americana.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo : XXI Folio: 557

484

1924, Abril 26. Panamá
Documento: Carta
Remitente: John Glover South
Destinatario: Narciso Garay

Informo a su Excelencia que mi gobierno ha con-
siderado conveniente aceptar la petición de su go-
bierno de posponer la fecha de abrogación del Conve-
nio Taft hasta el 1ro. de junio de 1924,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 558

485

1924, Abril 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Como el Capitán de Saint Salvy al llegar a nuestro país trajo un obsequio para la Sra. esposa del Presidente de Panamá de parte del Gobierno Francés me parece que se debe hacer lo mismo con mi visita a ese país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 559

486

1924, Abril 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Con la presente envío las cartas relacionadas con el Sr. Pietri Daudet, para que se entere de su contenido.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 560

487

1924, Abril 28, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comuníquese a los Sres. comisionados Alfaro, Morales y Chiari mis felicitaciones por la actitud asumida con relación a los comisionados americanos al proponer que incorporen al Nuevo Tratado una cláusula respecto a los límites entre Panamá y Colombia y Panamá y Costa Rica.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 561

488

1924, Abril 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le devuelvo el Proyecto de Decreto, junto con la carta de Fabito Arosemena y el nombramiento de Rogelio Arosemena a la Legación de París.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 562

1924, Abril 28, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Hemos recibido la invitación del Gobierno Peruano para que participemos del Concurso Panamericano de Tiro.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 563

1924, Abril 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Rúbrica
Destinatario: Enrique Geenzier

Por instrucciones que he recibido de mi gobierno no extendiendo la invitación para que se haga representar en el Certamen Panamericano de Tiro.

NOTA: Refiérase a la carta con folio 565.

Rúbrica

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 564

491

1924, Mayo 1, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Le envío la invitación del Cónsul de Perú para que participemos del Concurso de Tiro.

DuplicadoAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 565

492

1924, Abril 28. Panamá

Documento: CartaRemitente: Narciso GarayDestinatario: Dr. Belisario Porras

He recibido un aerograma del Cónsul Sáez explicando el escándalo que hizo el Vice Cónsul McCartney.

OriginalAño: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 566

493

1924, Abril 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

El Cónsul de Panamá en La Habana me ha enviado un cable en el que me notifica el deseo de varios agricultores polacos de establecerse en nuestro país.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 567

494

1924, Abril 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

He propuesto al Consejo de Gabinete una partida de B/.500.00 para ayudar a Demetrio a asistir a los cursos de la Academia Nacional de La Haya; de no ser así, se buscará otros medios.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 568

495

1924, Abril 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

La Srta, Ruty Ehrman que usted recomendó en esta Secretaría, ha terminado sus prácticas y desea que se le dé una máquina de escribir. por lo que he dispuesto acceder en su petición y cargarlo a gastos de la Secretaría.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 569-570

496

1924, Abril 29. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Le envío el folleto titulado "Le Cónsul", cuyo autor es mi hijo Demetrio. Sírvasse solicitar al Departamento de Traducción que sea traducido al Español.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 571

497

1924, Abril 29, Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

En respuesta a la nota suya en que me dice que hay que aceptar el Reclamo del Secretario Tapia, esto sentaría un precedente que sería perjudicial para el presupuesto gubernamental.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 572-573

498

1924, Abril 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Narciso Garay
Destinatario: Dr. Belisario Porras

Le remito memorial que he elevado a este Despacho la ciudadana francesa Lina Vinals citada por las autoridades del Canal en el caso de la extradición de los Sres. Capitoul y Tassone. Ella formula cargos de gravedad contra un miembro de la oficina de investigaciones de la Policía Nacional.

Original

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 574

499

1924, Abril 28. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Lina Vinals
Destinatario: Narciso Garay

Memorial donde se acusa al Sr. Germán Yebra
miembro de la Oficina de Investigaciones de la ciudad
de Panamá,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 575-576

500

1924, Abril 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Ha sido autorizado por el Consejo de Gabinete
para adquirir un tunjo de oro que será obsequiado a
la esposa del Presidente de Francia a nombre del Go-
bierno Panameño,

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 577

501

1924, Abril 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Comunique al Ministro Burgos que se ha dispuesto no aumentar al número de delegados y gastos para el Congreso Internacional de Agricultura.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 578

502

1924, Abril 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

He recibido la documentación con respecto al reclamo de Don J. R. Guizado por la medición de tierras en Chiriquí que le fue ordenada por el Secretario de Hacienda.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 579

503

1924, Abril 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Remito a usted el Proyecto de Resolución preparado por Ernesto E. Arias el cual se refiere a las consecuencias de importación de mieles de la Zona del Canal.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 580

504

1924, Abril 30. Panamá
Documento: Carta
Remitente: Dr. Belisario Porras
Destinatario: Narciso Garay

Autorícele a los Sres. Tirso Arranz y Ricardo Rada de Madrid; para que los colores nacionales de nuestra bandera acompañen en la insignia a las de otras Repúblicas.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 581

505

1924, Abril 30, Panamá

Documento: CartaRemitente: Dr. Belisario PorrasDestinatario: Narciso Garay

Trate de ayudar a la Sra. Emilia Martínez para que pueda repatriar a su hija que está en Italia.

Duplicado

Año: 1924 Serie: 4-03 Tomo: XXI Folio: 582